



REGION  
SONNENWALD



ISSN 2569-5088

# s Lindenblatt

MACHEN SIE  
MIT BEI UNSEREM  
**GEWINNSPIEL**  
NIEDERBAYERN-KRIMI  
»ZWEI FRAUEN  
UND EIN MORD«  
VON JUTTA MEHLER

Ihr Heimatmagazin mit Amtsblatt für den Markt Schöllnach und Umgebung

04-2018 | J 24



## *Frohe Ostern!*



### Nicht vergessen: Uhren auf Sommerzeit vorstellen!

Am 25. März beginnt die Sommerzeit 2018. Dann werden um 2 Uhr nachts die Uhren um eine Stunde auf die Sommerzeit vorgestellt - auf 3 Uhr.

ZAW  
Donau-Wald



Zweckverband  
Abfallwirtschaft  
Donau-Wald

### Recyclinghof Schöllnach:

#### Winteröffnungszeiten

Mittwoch 13.00 bis 16.00 Uhr

Freitag 13.00 bis 16.00 Uhr

Samstag 09.00 bis 12.00 Uhr

#### Sommeröffnungszeiten

(von 26.03. bis 28.10.)

Mittwoch 13.00 bis 17.00 Uhr

Freitag 13.00 bis 17.00 Uhr

Samstag 09.00 bis 12.00 Uhr

### Entsorgungs- und Recyclingzentrum Außernzell

#### Winteröffnungszeiten

Montag bis Freitag

08.00 bis 16.00 Uhr,

Samstag 09.00 bis 12.00 Uhr

#### Sommeröffnungszeiten

Montag bis Freitag

08.00 bis 17.00 Uhr

Samstag 09.00 bis 14.00 Uhr

weitere Informationen unter

www.awg.de

### Öffnungszeiten, Beratungen, Sprechtage, Termine

#### Rathaus

Mo - Fr 8 bis 12 Uhr

Mi zusätzlich 14 bis 18 Uhr

☎ 09903/9303-0

Bitte beachten Sie, dass nur während der Öffnungszeiten Ihre Angelegenheiten ordnungsgemäß bearbeitet werden können. In dringenden Ausnahmefällen bitten wir um vorherige telefonische Rückfrage.

Ihr Rathaus-Team

✉ poststelle@schoellnach.de

🌐 www.schoellnach.de

Öffnungszeiten bitte möglichst einhalten! Nachmittagstermine sind nach telefonischer Vereinbarung möglich.

#### Achtung

Störungen bei Straßenlaternen sind der VG Schöllnach zu melden: 09903/9303-33 (I. Feichtinger)

#### Forstrevier Schöllnach

Tobias Hupf

Di 9 bis 11 Uhr im Rathaus,

☎ 09903/2660

✉ 0173/8632976

#### Gemeindebücherei

Di und Do 14.00 bis 16.30 Uhr

So 10.45 bis 11.45 Uhr

#### Amt für Versorgung und Familienförderung

Außensprechtage jeden dritten Montag im Monat, 10 - 15 Uhr, Mehrzweckraum, neues Rathaus in Deggendorf.

☎ 0171/2131145

Beratung zu Erziehungsgeld, Schwerbehindertenrecht, Blindengeld, Kriegsopfer- u. Soldatenversorgung.

#### Bayerischer Blinden- und Sehbehindertenbund e.V.

Beratungstage

Mo - Do 10 - 16 Uhr | Fr 10 - 13 Uhr oder nach Vereinbarung

Beratungs- & Begegnungszentrum, Bahnhofplatz 6, Plattling

☎ 09931/890575

✉ plattling@bssb.org

#### Infostammtisch:

jeden 2. Freitag im Monat in Deggendorf, Gasthaus „Alt-Schaching“, Otto-Denk-Str. 4, 14 - 17 Uhr. Leitung: Christian Vaith

☎ 0171/5717471

#### Freiwilligenzentrum mach mit

Sprechtage im Rathaus jeden 2.

Mittwoch im Monat, 14 - 16 Uhr

☎ 0991/100-400

📞 0991/3100-41-255

✉ gotzlers@lra-deg.bayern.de

#### Gemeindebücherei

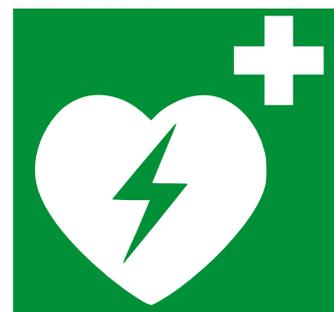
Di und Do 14.00 bis 16.30 Uhr

So 10.45 bis 11.45 Uhr

#### Hinweis

Im Rathaus liegen Merkblätter und Ratgeber zu verschiedenen Themen zur kostenlosen Mitnahme auf, z.B. Ausflugsprospekte, Rente, Borkenkäferbekämpfung...

#### Defi-Standorte



Ein AED (automatisierter externer Defibrillator) kann Leben retten. Öffentlich zugängliche Standorte in Schöllnach: in der Raiffeisenbank Schöllnach, im Freibad, tagsüber bei der Firma Eder Bau und am Sportplatz des FC Poppenberg sowie in Obfling beim Gasthaus Vogl.

WIR  
LIEBEN  
KEKSE ...  
... UND  
KÜCHEN!



mein KüchenBauer

Küchenbauer GmbH  
Iggensbacher Straße 44  
94508 Schöllnach  
Tel. 09903 29990-0  
info@meinkuechenbauer.de  
www.meinkuechenbauer.de



... WIR  
AUCH!



mein ElektroBauer

Bauer Elektro Service & Technik GmbH  
Iggensbacher Straße 44  
94508 Schöllnach  
Tel. 09903 9307-0  
info@mybauer.de  
www.mybauer.de

**INFORMATION**

Liebe Gewerbetreibenden,

unser Mitteilungsblatt „s'Lindenblatt“ wird jeden Monat mit viel Zeitaufwand, Kreativität und Energie gestaltet. Es bietet eine ideale Plattform für Ihre Werbeanzeige - mit einer Auflage von 3000 Stück wird das Heft einmal im Monat per Post an alle Haushalte im Gemeindebereich Schöllnach verteilt und erreicht so zuverlässig alle Schöllnacher Bürger. Zusätzlich wird es in den Geschäften in Schöllnach sowie Außernzell ausgelegt und erreicht so noch weit mehr Leser.

Nutzen Sie diese Gelegenheit, sich und Ihr Unternehmen ansprechend zu präsentieren. Gleichzeitig unterstützen Sie damit auch unser Gemeindemagazin, das auf die Anzeigen angewiesen ist, um die monatliche Produktion und Verteilung zu finanzieren.

**Alois Oswald**  
1. Bürgermeister  
Markt Schöllnach

Liebe Gewerbetreibenden,

gerne nehmen wir Ihren Anzeigenwunsch entgegen. Sie haben noch kein fertig gestaltetes Inserat? Dann melden Sie sich bei uns - wir helfen Ihnen auch gerne bei der Gestaltung Ihrer Anzeige.

**Sabine Süß / Mathias Klingl**  
Herausgeber Lindenblatt

**Japanisches Konzert in Schöllnach**

SAKAIDE OBERSCHULE  
PRÄFEKTUR KAGAWA  
JAPANISCHES KONZERT

17. April 2018, 19.00 Uhr  
Pfarrkirche St. Johannes, Schöllnach

Gestaltung zusammen mit der Realschule Schöllnach

Die gesamte Bevölkerung ist zu diesem besonderen musikalischen Ereignis eingeladen.

Der Eintritt ist frei.

**Letzter Aufruf zur Vereinsehrung**

Der Markt Schöllnach plant Vereinsehrungen für Vereinsmitglieder, die sich seit mindestens 15 Jahren als 1. Vorsitzender, 2. Vorsitzender, 3. Vorsitzender, Schriftführer oder Kassier in einem Verein engagieren.

Die Vereinsverantwortlichen werden gebeten, geeignete Kandidaten beim Markt Schöllnach zu melden - letzte Gelegenheit dazu besteht noch bis Freitag, 6. April.

Nähere Informationen zu den Vereinsehrungen gibt es auf der Homepage des Marktes Schöllnach unter [www.schoellnach.info](http://www.schoellnach.info), Satzung des Marktes Schöllnach über Ehrungen und Auszeichnungen vom 03. Mai 2005.

**Alois Oswald**  
1. Bürgermeister  
Markt Schöllnach



**EINLADUNG**  
zum 7. Partnerpreiswatten  
Karfreitag // 30.03.2018

Einschreiben ab 16 Uhr  
Beginn 17 Uhr im Vereinsheim  
des 1. FC Poppenberg  
Startgeld: 10 Euro / Person



- 1. Preis **500 Euro**
- 2. Preis **150 Euro**
- 3. Preis **60 Euro**

**Für Euer leibliches Wohl ist bestens gesorgt.**  
Auf einen geselligen und lustigen Abend freut sich die Vorstandschaft des 1. FC Poppenberg e.V.

**Fischwurst-Essen**

KARFREITAG ■ 30.03.2018  
10.30 - 13.00 UHR ■ FEUERWEHRHAUS



Es werden folgende Speisen angeboten:  
selbst gemachte Fischwürste · geräucherte Forellen  
Käse · frische Brezen · Fisch- und Lachssemmlen

Zur genauen Planung bitten wir um Vorbestellung, bis 26.03.2018, bei 1. Vors. Benedikt Lohberger: Tel. 09903-6929288  
Sämtliche Speisen gibt es natürlich auch zum Mitnehmen.



Gasthof Pension  
*zur Schnelln*

Obergriesgraben 4 · 94508 Schöllnach  
(zwischen Schöllnach und Ranfels)



Telefon: 09907-264  
Telefax: 09907-871130  
E-Mail: [info@zur-schnelln.de](mailto:info@zur-schnelln.de)  
Web: [www.zur-schnelln.de](http://www.zur-schnelln.de)

Allen Freunden und Bekannten unseres Hauses wünschen wir  
**ein frohes Osterfest.**  
An den Feiertagen empfehlen wir unseren  
gutbürgerlichen und reichhaltigen Mittagstisch.  
*Ihre Familie Heitzer*



**BEKANNTMACHUNG****Vollzug der Baugesetze: In-Kraft-Treten des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „WA Gärtnerstraße Ost“**

Der Bauausschuss des Marktgemeinderates Schöllnach hat mit Beschluss vom 14.03.2018 den Bebauungs- und Grünordnungsplan „WA Gärtnerstraße Ost“ bestehend aus dem Planteil, textlichen Festsetzungen, Schalltechnischen Bericht und Begründung nach § 10 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) als Satzung beschlossen.

Der Geltungsbereich ist im nebenstehenden Lageplan (unmaßstäblich) rot umrandet.

Der Satzungsbeschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung tritt der Bebauungs- und Grünordnungsplan „WA Gärtnerstraße Ost“ mit Begründung in Kraft (§ 10 Abs. 3 BauGB).

Jeder kann den Bebauungs- und Grünordnungsplan mit Textteil und Begründung vom Tag der Bekanntmachung an bei der Verwaltungsgemeinschaft Schöllnach, Bauamt, Marktplatz 12, Zi.-Nr. 15, während der allgemeinen Dienststunden einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.



Der Zugang ist nicht barrierefrei. Wir bieten bei Bedarf nach Absprache eine anderweitige Möglichkeit für die Informationen. Die Unterlagen können auch auf der Homepage des Marktes Schöllnach unter [www.schoellnach.de](http://www.schoellnach.de) eingesehen werden.

**Hinweise:**

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie der Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
  2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes und des Flächennutzungsplanes und
  3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,
- wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Satzung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruchs herbeigeführt wird.

**Alois Oswald**  
1. Bürgermeister  
Markt Schöllnach

**TAXI****TAG & NACHT****ZITZLSBERGER**Tel. 09903-94011 • Mobil 0170-3119399 • E-Mail [p.z.66@web.de](mailto:p.z.66@web.de)**Unsere Leistungen:**

Krankenfahrten (Dialyse, Bestrahlung, Chemo, Arbeitsunfälle, Reha, Klinikum, [Fach-]Arzt) • Rollstuhltransport (sitzend im Rollstuhl)  
Taxifahrten (Kurier, Einkaufen, Friseur, Botengänge, Besorgungen, usw.) • Transfer (Flughafen, Bus, Bahnhof)  
Begleitservice (unsere Fahrer begleiten Sie kostenlos zum Arzt, ins Krankenhaus, in Geschäfte, usw.)

**BEKANNTMACHUNG**

**Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB): Änderung des Bebauungsplanes „Poppenberg-Lehenreuth-Rieden“ – Deckblatt Nr. 1 durch das Deckblatt Nr. 6, hier: Bekanntmachung des Änderungsbeschlusses gemäß § 2 Abs. 1 BauGB mit gleichzeitiger Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 13 Abs. 2 Nr. 2 i. V. mit § 3 Abs. 2 BauGB;**

Der Marktgemeinderat Schöllnach hat in seiner Sitzung am 31.01.2018 beschlossen, den Bebauungsplan „Poppenberg-Lehenreuth-Rieden“ – Deckblatt Nr. 1 durch das Deckblatt Nr. 6 unter Anwendung des „Vereinfachten Verfahrens“ gemäß § 13 BauGB zu ändern. In der gleichen Sitzung ist der Entwurf des Deckblattes Nr. 6 in der Fassung vom 31.01.2018 gebilligt worden.  
Der Änderungsbeschluss wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Gegenstand der Bebauungsplanänderung sind das Maß der baulichen Nutzung, sowie die Änderung der baulichen Nutzung auf dem Grundstück Fl.-Nr. 896/2 Teilfläche der Gemarkung Schöllnach. Anstelle einer Lagerhalle und eines Lagerplatzes soll die Errichtung eines Einfamilienhauses mit Carport ermöglicht werden. Das Plangebiet der Bebauungsplanänderung liegt am Bieringerweg im Ortsteil Poppenberg und umfasst eine Fläche von ca. 700 qm. Es ist beabsichtigt, diese Teilfläche als „Allgemeines Wohngebiet (WA)“ gemäß § 4 BauNVO festzusetzen. Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes ist im Flächennutzungsplan als „Dorfgebiet (MD)“ dargestellt. Die Bebauungsplanänderung wird somit gemäß § 8 Abs. 2 BauGB aus dem Flächennutzungsplan entwickelt. Der Flächennutzungsplan wird berichtigt.

Der Geltungsbereich ist im nebenstehenden Lageplan (unmaßstäblich) rot umrandet.

Der Änderungsentwurf „Poppenberg-Lehenreuth-Rieden – Deckblatt Nr. 6“ wird im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 BauGB aufgestellt, bzw. geändert. Deshalb wird von der frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB und der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 BauGB abgesehen. Weiterhin wird gemäß § 13 Abs. 3 BauGB von der Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB und von der Erstellung eines Umweltberichts nach § 2a BauGB sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10 Abs. 4 BauGB abgesehen.



Der Änderungsentwurf vom 31.01.2018 wird gemäß § 13 Abs. 2 Nr. 2 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich ausgelegt. Hierzu liegen die Planunterlagen (zeichnerischer Teil, Textteil und Begründung)

**vom 27.03.2018 bis einschließlich 27.04.2018**

im Rathaus Schöllnach, Bauamt, Marktplatz 12, ZiNr. 15, während der allgemeinen Dienststunden von Montag bis Freitag von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr und Mittwoch von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr zur Unterrichtung und Einsichtnahme bereit. Jeder kann sich während dieser Auslegungszeit über die allgemeinen Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung unterrichten und sich zur Planung schriftlich oder zur Niederschrift äußern.

Der Zugang ist nicht barrierefrei. Wir bieten bei Bedarf nach Absprache eine anderweitige Möglichkeit für die Informationen. Die ausliegenden Unterlagen können auch auf der Homepage des Marktes Schöllnach unter [www.schoellnach.de](http://www.schoellnach.de) während des Auslegungszeitraumes eingesehen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die Bebauungsplanänderung unberücksichtigt bleiben können und dass ein Antrag nach § 47 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können (§ 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB).

Alois Oswald  
1. Bürgermeister  
Markt Schöllnach



Eis & Kuchen aus eigener Herstellung!

**La Fantasia**  
Eiscafé



**AB 01.04.2018: TÄGLICH 10 - 21 UHR GEÖFFNET**

Wir freuen uns, Sie mit selbstgemachtem Eis sowie Kuchen,  
Torten und Kaffeespezialitäten verwöhnen zu dürfen!

Ihre Familie Pilikidis mit Team.  
Marktplatz 2 • 94508 Schöllnach • Tel. 09903-9429494



## INFORMATION

### Untergang des Jagdreviers Taiding 1

Der Jagdbogen Taiding 1 löst sich zum 31. März 2018 auf. Aus einem Jagdbogen entstehen somit zwei neue Bögen. Laut Gesetz ist Bürgermeister Alois Oswald ab dem 1. April 2018 als Notjagdvorsteher eingesetzt.

Zur Gründung der zwei neuen Jagdbögen mit Wahl der jeweiligen Vorstandschaften finden zwei Gründungsversammlungen statt:

**13. April 19.30 Uhr für den neuen Bogen Wiesenberg**  
im Gasthaus Zur Schnelln

**14. April 19.30 Uhr für den neuen Bogen Oblfing**  
im Gasthaus Vogl in Oblfing

Die offizielle Einladung entnehmen Sie bitte der Deggendorfer Zeitung am 3. April 2018. Zu den Gründungsversammlungen sind alle Jagdgenossen herzlich eingeladen.

**Alois Oswald**  
1. Bürgermeister  
Markt Schöllnach

### Nächste Marktratssitzung am 11. April

Die nächste Sitzung des Marktgemeinderates findet am Mittwoch, 11. April, statt. Beginn ist um 19.00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses Schöllnach.

Bauanträge (Pläne und Antragsunterlagen), Anträge auf Vorbescheid etc., die in dieser Sitzung behandelt werden sollen, sind bis spätestens Mittwoch, 04. April, bei der Verwaltung einzureichen.

### Wiesenweg: Nach Ostern geht es weiter

Im vergangenen Jahr hat die Firma Donauasphalt damit begonnen, den Wiesenweg zu sanieren und zu asphaltieren. Über den Winter haben die Arbeiten pausiert, doch nach Ostern werden die Arbeiten fortgesetzt. Dadurch kann es zu Beeinträchtigung für die Anwohner und zu Sperrungen kommen - der Markt Schöllnach bittet alle Betroffenen um Verständnis. Die Baufirma ist bemüht, die Beeinträchtigungen möglichst gering zu halten.

Alois Oswald, Markt Schöllnach

### Tag der offenen Tür an der Mittelschule

Die Mittelschule Schöllnach veranstaltet am Freitag, 20. April, von 14 bis 16 Uhr einen »Tag der offenen Tür«. Die Schulfamilie freut sich auf zahlreiche Besucher!

### Hinweis zum Verbrennen pflanzlicher Abfälle



Das Verbrennen von pflanzlichen Abfällen aus Privatgärten ist nicht mehr erlaubt. Die Bayerische Pflanzenabfall-Verordnung (PflAbfV) regelt die Beseitigung von pflanzlichen Abfällen. Diese wurde 2017 ge-

ändert und gilt für die Land- und Forstwirtschaft, den Erwerbsgartenbau und sonstige Gärten. Den Inhalt der Verordnung finden Sie unter <http://www.gesetze-bayern.de/Content/Document/BayPflAbfV>true>

Für Privatgärten gilt insbesondere:

Innerhalb der im Zusammenhang bebauten Ortsteile dürfen Gartenabfälle nicht verbrannt werden.

Im Außenbereich sind folgende Punkte zu beachten:

- nur auf dem Grundstück, auf dem sie angefallen sind
- werktags von 6.00 bis 18.00 Uhr
- Gefahren, Nachteile oder erhebliche Belästigungen durch Rauchentwicklung sowie ein Übergreifen des Feuers über die Verbrennungsfläche hinaus sind

zu verhindern

- kein Feuer bei starkem Wind
- Glut muss beim Verlassen der Feuerstelle, spätestens bei Einbruch der Dunkelheit erloschen sein.

Nutzen Sie bitte die Gelegenheit, die Gartenabfälle bei den Grüngutsammelstellen anzuliefern. Informationen zur Entsorgung des Grüngutes finden Sie auf der Homepage des Abfallentsorgungsverbandes (ZAW Donau-Wald) unter [www.awg.de](http://www.awg.de)

**Johann Sonnleitner,**  
VG Schöllnach  
Foto: sas-medien

- EINKOMMENSTEUER
- UMSATZSTEUER
- GEWERBESTEUER
- LOHN- UND FINANZBUCHHALTUNG
- JAHRESABSCHLÜSSE
- NACHFOLGERBERATUNG
- ERBSCHAFTSSTEUER

**EIN STARKES TEAM IN ALLEN STEUERFRAGEN!**

[www.steuerberater-jobst.de](http://www.steuerberater-jobst.de)

 **JOBST**  
STEUERBÜRO

**Einbrecher sind tag- und nachtaktiv.**

Wohnungseinbrüche passieren zu jeder Tageszeit.

Wir wollen, dass Sie sicher leben.



[www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

**Aus dem Merkblatt zur Hundehaltung**

Der Markt Schöllnach wünscht allen Hundehaltern viel Freude mit ihren Vierbeinern. Leider kommt es mit Nicht-Hundebesitzern immer wieder zu Diskussionen und Beschwerden über die Hundehaltung. Grund dafür sind meist unerwünschte Begegnungen mit frei laufenden Hunden oder deren „Hinterlassenschaften“.

Nur durch gegenseitige Rücksichtnahme und Aufmerksamkeit kann der sonntägliche Spaziergang zu einem Erlebnis und einem Zugewinn an Lebensqualität für „alle“ werden.

**Anleinplicht**

Nach der Hundehaltungsverordnung des Marktes Schöllnach ([www.schoellnach.info/politik-verwaltung/satzungen-verordnungen](http://www.schoellnach.info/politik-verwaltung/satzungen-verordnungen)) sind alle großen Hunde (Schulterhöhe mindestens 50 cm) und Kampfhunde in allen öffentlichen Anlagen und auf allen öffentlichen Wegen, Straßen und Plätzen im gesamten Gemeindegebiet ständig an der Leine (reißfest und nicht länger als drei Meter) zu führen. Keine Anleinplicht gilt in unbebauten Gebieten des Gemeindebereichs bis zu einem Abstand von 50 Metern zu bebauten bzw. bewohnten Bereichen, - sofern der Hund in Begleitung einer Person ist, die Einwirkung auf ihn ausüben kann - und sich in der näheren Umgebung keine spielenden Kinder aufhalten oder sonstige Personenveranstaltungen stattfinden. Auf Radwegen und ausgewiesenen Wanderwegen sind große Hunde und Kampfhunde ständig an der Leine zu führen.

**Tierhalterhaftung**

Wer ein Tier hält, unterliegt der sogenannten Tierhalterhaftung nach § 833 BGB. Danach ist jeder Hundehalter für mögliche Schäden verantwortlich, die sein Tier verursacht, unabhängig davon ob Sach- oder Personenschaden. Im Schadensfall können erhebliche Schadensersatzforderungen entstehen, die bei Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit möglicherweise auch nicht von einer Haftpflichtversicherung, sofern abgeschlossen, getragen werden.

**Jagdgesetz**

Nach dem Bayerischen Jagdgesetz (Art. 56 Abs. 2 Nr. 9) dürfen Hunde in einem Jagdrevier nicht unbeaufsichtigt frei lau-

fen. Der Hund muss sich im tatsächlichen Einwirkungsbereich des Hundehalters bzw. der Aufsichtsperson befinden. Ist dies nicht der Fall, so ist der Jagdschutzberechtigte befugt den Hund zu töten, wenn der Hund wildert. Ein Hund wildert dann, wenn er erkennbar dem Wild nachstellt und dieses gefährden könnte (Art. 42 Abs.1, Satz 2 BayJG).

**Naturschutzgesetz**

Aus der Betretungsregelung nach Art. 26 Abs. 1 Bayerisches Naturschutzgesetz kann sich ein Leinenzwang ergeben. Zuständig dazu sind die Unteren oder Höheren Naturschutzbehörden. In Naturschutzgebieten können auch die Schutzgebietsverordnungen einen Leinenzwang vorsehen (Art. 7 Abs. 3 Satz 2 Bayerisches Naturschutzgesetz). Ferner kann sich eine Anleinplicht daraus ergeben, dass die Gefahr besteht, dass artenschutzrechtlich besonders



geschützten Tierarten durch freilaufende Hunde nachgestellt wird bzw. geschützte Tiere verletzt oder getötet werden (§ 42 Abs. 1 Nr. 1 Bundesnaturschutzgesetz). Kommt es insoweit zu konkreten Beeinträchtigungen, kann dies eine Ordnungswidrigkeit nach § 48 Abs. 1 Nr. 1 Bundesnaturschutzgesetz darstellen.

**Verunreinigungen, Hundekot**

Nach Art. 16 Bayerisches Straßen- und Wegegesetz hat derjenige, der eine Straße über das übliche Maß hinaus verunreinigt (z.B. durch Hundekot), die Verunreinigung ohne Aufforderung unverzüglich zu beseitigen ([www.schoellnach.info/politik-verwaltung/satzungen-verordnungen](http://www.schoellnach.info/politik-verwaltung/satzungen-verordnungen)).

**Hundesteuer**

Bitte beachten Sie, dass grundsätzlich jeder über vier Monate alte Hund bei der Gemeinde angemeldet werden muss. Näheres unter [www.schoellnach.info/a-z/hundesteuer](http://www.schoellnach.info/a-z/hundesteuer) Die Nichtanmeldung zur Hundesteuer erfüllt den Tatbestand einer Ordnungswidrigkeit und kann mit einem Bußgeld bis zu 5.000 Euro geahndet werden.

**Alois Oswald**  
1. Bürgermeister  
Markt Schöllnach

**CORRECTED.  
PROTECTED.  
PERFORM!**

**uvex sportstyle RX -**  
Sportbrillen mit Hightech-Markengläsern von r+h

uvex Sportbrille  
in Ihrer Sehstärke  
schon ab:

**329.€**

**uvex**

**r+h**  
brillenglas.de

**Fritz Müller**  
Augenoptik • Uhren • Schmuck

Bahnhofstraße 3  
94508 Schöllnach  
Telefon 0 99 03 - 18 22  
[www.fritzmueller-schoellnach.de](http://www.fritzmueller-schoellnach.de)

**f** Besuchen Sie uns auf facebook! [www.facebook.com/fritzmuelleraugenoptik](http://www.facebook.com/fritzmuelleraugenoptik)

**NIEDERSCHRIFT**

über die Sitzung des Marktgemeinderates Schöllnach vom Mittwoch, 07. März 2018, in Schöllnach, Rathaus-Sitzungssaal, 19.00 Uhr

Feststellung der Beschlussfähigkeit:  
ordnungsgemäß geladen: 21  
anwesend: 19

entschuldigt: Alfons Scheungrab,  
Michael Oswald

Folgende weitere Personen waren zur Sitzung anwesend: Geschäftsleiter Johann Sonnleitner, Ramona Stadler

### 1. Eröffnung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

### 2. Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 31.01.2018 – öffentlicher Teil

Abstimmungsergebnis: 17 : 0

*MGR Heitzer trifft um 19.02 Uhr zur Sitzung ein.*

### 3. Bauanträge

3.1 Antrag auf Baugenehmigung durch die Bauwerber **Matthias Brunner** und **Teresa Ebner**, Schöllnach, für die Errichtung eines Einfamilienwohnhauses mit Doppelgarage auf dem Grundstück Fl.-Nr. 900/6 der Gemarkung Schöllnach, Schuttholzweg; gesonderter

Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes „Poppenberg-Lehenreuth-Rieden“ gemäß § 31 Abs. 2 BauGB bezüglich des Standorts der Garage  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Bauvorhaben gemäß § 36 BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.

Abstimmungsergebnis: 18 : 0  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes „Poppenberg-Lehenreuth-Rieden“ gemäß § 31 Abs. 2 BauGB zum vorgenannten Bauvorhaben Matthias Brunner und Teresa Ebner hinsichtlich des Standortes der Garage außerhalb auf den dafür gekennzeichneten Flächen (Pkt. 1.4.1 der Festsetzungen), das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.  
Abstimmungsergebnis: 18 : 0

*MGRin Schwarzkopf trifft um 19.05 Uhr zur Sitzung ein.*

3.2 Antrag auf Baugenehmigung durch den Bauwerber **Alfred Nickl**, Schöllnach, für die Umnutzung der best. Stallung zu Garagen und Aufstockung des Gebäudes auf dem Grundstück Fl.-Nr. 928 der Gemarkung Riggerding, Ölberg 5  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Bauvorhaben gemäß § 36

BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.

Abstimmungsergebnis: 19 : 0

3.3 Antrag auf Baugenehmigung durch den Bauwerber **Hubert Schönberger**, Schöllnach, für die Errichtung einer Rundbogenhalle als Unterstand für landw. Geräte (private Nutzung) auf dem Grundstück Fl.-Nr. 349 der Gemarkung Riggerding, Unterer Daxstein 44  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Bauvorhaben gemäß § 36 BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.  
Abstimmungsergebnis: 19 : 0

3.4 Antragsweiterung betreffs der Geländemodellierung durch den Bauwerber **Norbert Killinger**, Schöllnach, zum laufenden Bauantrag (Az.: 40-153-2016-B) bezüglich der Errichtung einer offenen Lagerhalle auf dem Grundstück Fl.-Nr. 1163 der Gemarkung Schöllnach, Emminger Straße  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Bauvorhaben gemäß § 36 BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.  
Abstimmungsergebnis: 18 : 1

3.5 Antrag auf Baugenehmigung durch den Bauwerber **Holger Scherer**, Schöllnach, für den Anbau an das Bestandsgebäude, Erweiterung

der Wohnbereiche und Schaffung eines Fahrzeugunterstandes, Fl.-Nr. 166/3 der Gemarkung Taiding, Taidinger Str. 15

Der MGR beschließt, dem Bauvorhaben gemäß §36 BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.  
Abstimmungsergebnis: 19 : 0

3.6 Änderungsantrag zur Baugenehmigung für die Errichtung einer Unterstelle für landwirtschaftliche Geräte mit Hackschnitzlager und Heizraum (Fernwärme) vom 14.10.2016 – Az.: 40-142-2016- B, durch den Bauwerber **Michael Hies**, Schöllnach, bezüglich Grundriss- und Fassadenänderungen sowie den Einbau einer Dachgeschosswohnung, Fl.-Nr. 3564 der Gemarkung Taiding, Oblfing  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Bauvorhaben gemäß § 36 BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.  
Abstimmungsergebnis: 19 : 0

3.7 Antrag auf Baugenehmigung durch den Bauwerber **Tanja und Stefan Kapflhammer**, Schöllnach, für die Erweiterung an das bestehende Wohnhaus, Fl.-Nr. 967/1 der Gemarkung Schöllnach, Leutzing 4  
Der MGR Schöllnach beschließt, dem Bauvorhaben gemäß § 36



## Calamari

frittierte Calamari-Streifen im Italian-Bun, Salat, Coleslaw (amerik. Krautsalat), Remoulade



## Double Red

2x saftiges 180g Rindfleisch-Patty im roten Soft-Bun, doppelt Käse, Speck, Tomaten, Zwiebeln, Homestyle-Mayo, Barbecue-Soße



## Shrimps

gebratene Shrimps im Soft-Bun, Salat, Pico de Gallo, Remoulade



# RODEO STEAK HOUSE SCHÖLLNACH

ENGLFINGER STRASSE 32 . 94508 SCHÖLLNACH . TELEFON 09903-767 . MI - SA AB 18 UHR . SO AB 17 UHR

BauGB das gemeindliche Einvernehmen zu erteilen.

Abstimmungsergebnis: 19 : 0

**4. Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Sondergebiet (SO) Nahversorgung“ für die Errichtung eines Edeka-Vollsortimenters mit Getränkemarkt und Backshop auf den Grundstücken Fl.-Nrn. 212 und 214 der Gemarkung Schöllnach (alter Rewe-Markt): Aufhebung des Aufstellungsbeschlusses**

Der Marktgemeinderat Schöllnach hat zur Verwirklichung des Bauvorhabens „Errichtung eines Edeka-Vollsortimenters“ folgende Beschlüsse zur Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungs- und Grünordnungsplanes gefasst: Aufstellungsbeschluss vom 23.9. und 21.10.2015 | Billigungs- und Auslegungsbeschluss vom 01.02.2017

Aufgrund einer Stellungnahme des Regionalen Planungsverbandes konnte die Maßnahme nicht mit den gewünschten Verkaufsflächen umgesetzt werden. Eine erhebliche Reduzierung wäre die Folge gewesen. Die Beurteilung des Regionalen Planungsverbandes erfolgte seinerzeit unter Berücksichtigung des aktuellen VGH-Urteils vom 01.03.2017, das keine Ausnahmen für größere Verkaufsflächen mehr möglich machte. Die Firma EDEKA wollte mit den möglichen Verkaufsflächen das Projekt nicht mehr weiter entwickeln. Das Grundstück wurde zwischenzeitlich anderweitig veräußert. Da der vorhabenbezogene Geltungsbereich der ursprünglichen Aufstellungsbeschlüsse entfallen ist, wird seitens der Verwaltung zur verfahrensrechtlichen Klarheit die Aufhebung der alten Aufstellungsbeschlüsse vorgeschlagen.

Der MGR Schöllnach beschließt die Aufhebung, der im Zusammenhang mit der Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Sondergebiet (SO) Nahversorgung“ auf den Grundstücken Fl.-Nrn. 212 und 214 der Gemarkung Schöllnach gefassten Aufstellungsbeschlüsse

Abstimmungsergebnis: 19 : 0

**5. Antrag auf Änderung des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Poppenberg-Lehenreuth-Rieden“ im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 BauGB durch das Deckblatt Nr. 7, Aufstellungs- und Billigungsbeschluss**

Plangebiet: FlNr. 364/3, 364/39, 364/40, Ziel und Zweck:

Durch die Änderung der Grundstückszuschnitte ist eine Bebauung nach den Vorgaben des ursprünglichen Bebauungsplanes nicht mehr möglich. Insbesondere können die Baugrenzen nicht mehr eingehalten werden.

Wesentliche Änderungen:

- Neufestsetzung der überbaubaren Fläche durch Baugrenzen
- Neufestsetzung der Ortsrandzone
- Ergänzung der textlichen Festsetzung zur baulichen Gestaltung (flach geneigte Pultdächer, 5 bis 8° sowie Zulässigkeit von Flachdächern)

Der Marktgemeinderat Schöllnach beschließt gem. § 2 Abs. 1 BauGB die Änderung des Bebauungsplanes Poppenberg-Lehenreuth-Rieden durch das Deckblatt Nr. 7. Der Änderungsbereich wird auf die FlNr. 364/3, 364/39, 364/40 Gemarkung Schöllnach begrenzt.

Das Bauleitverfahren ist im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB durchzuführen. Auf die Umweltprüfung wird verzichtet.

Der Marktgemeinderat nimmt den vorliegenden Planentwurf zum Deckblatt Nr. 7 in der Fassung vom 07.03.2018 zur Kenntnis.

Die Verwaltung wird beauftragt, das Verfahren entsprechend einzuleiten.

Abstimmungsergebnis: 19 : 0

**6. Änderung des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „MI Georg-Nachtmann-Weg“ im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 BauGB durch das Deckblatt Nr. 4; Aufstellungs- und Billigungsbeschluss**

Plangebiet: Bauparzellen Nr. 4, 5 und 6, Fl.Nr. 60, 60/1, 60/2 Gem. Schöllnach, Ziel und Zweck:

Änderung der Baugrenzen zur flexibleren Ausnutzung der Baugrundstücke, Anpassung der Dachform, Dachneigung und Dacheindeckung für den gesamten Geltungsbereich um künftigen Bauvorhaben die neu-



Foto: sas-medien

zeitlichen Baustile zu ermöglichen (analog den bisherigen Änderungen z. B. Hilkeringer-Feld)

Der Marktgemeinderat Schöllnach beschließt gem. § 2 Abs. 1 BauGB die Änderung des Bebauungsplans „Georg-Nachtmann-Weg“ durch das Deckblatt Nr. 4. Der Änderungsbereich wird hinsichtlich der Baugrenzen auf die FlNr. 60, 60/1 und 60/2, Gmrk. Schöllnach begrenzt. Die Änderungen der textlichen Festsetzungen hinsichtlich der Dachform, -neigung und -eindeckung betreffen den gesamten Geltungsbereich des Bebauungsplans.

Das Bauleitverfahren ist im vereinfachten Verfahren nach § 13 BauGB durchzuführen. Auf die Umweltprüfung wird verzichtet.

Sitzungsprotokoll Marktgemeinderat Schöllnach

Der Marktgemeinderat nimmt den vorliegenden Planentwurf zum Deckblatt Nr. 4 in der Fassung vom 21.02.2018 zur Kenntnis. Die Verwaltung wird beauftragt, das Verfahren entsprechend einzuleiten. Abstimmungsergebnis: 19 : 0

**7. Bestätigung des neu gewählten 1. und 2. Kommandanten der Freiwilligen Feuerwehr Schöllnach**

Am 25.02.2018 erfolgten die Neuwahlen der Kommandanten der freiwilligen Feuerwehr Schöllnach. Der MGR Schöllnach beschließt, Herrn Alexander Wilhelm (vorne, links), 94508 Schöllnach, Dörf-

weg 10a, als 1. Kommandanten der FF Schöllnach zu bestätigen.

Abstimmungsergebnis: 19 : 0

Der MGR Schöllnach beschließt, Herrn Franz Wurga (vorne, Mitte), 94508 Schöllnach, Wiesenweg 25, als stellvertretenden Kommandanten der FF Schöllnach zu bestätigen.

Abstimmungsergebnis: 19 : 0

**8. Bekanntgaben und Anfragen**

- Infos über Besprechung bei der Regierung von Niederbayern in Landshut (Themen: ISEK + Schulen)

- Verschmutzte Kirchenmauer bzw. Rathausparkplatz durch das Verichten der Notdurft

Termine:

- 13.03.2018 ISEK Lenkungsgruppentreffen

- 14.03.2018 Bauausschusssitzung

- 26.03.2018 Finanzausschusssitzung

- ab 01.04.2018 Bgm. Notjagdvorsteher Taiding I

- 11.04.2018 nächste MGR-Sitzung

- 17.04.2018 Japanisches Konzert in der Pfarrkirche Schöllnach

**Anfragen**

MGR Habereder bemängelt die Beleuchtung an der Sonnenwaldstraße auf Höhe Spielplatz. Er bittet um Überprüfung und ggf. um Anbringung von Straßenlaternen.

Alois Oswald  
1. Bürgermeister

Ramona Stadler  
Schriftführerin

**Grabsteinbeschriftung**  
Grabsteine, Grabschmuck,  
Schriftrenovierungen in Blattgold oder Farbe

**Ämilian Passenheim**

Maierholz 7 · 94474 Vilshofen  
Tel. + Fax 08543-9197931 · Mobil 0171-8031020

Werden Sie **JETZT** Mitglied bei uns!

Mitgliedsbeitrag: 70 Euro/Jahr  
Telefax: 09903-796

Gewerbeverein  
Aktives Schöllnach e.V.

1. Vors. Fritz Müller | Telefon 09903-1822 | Bahnhofstr. 3 | 94508 Schöllnach

## EC Schöllnach ehrt Marktmeister und treue Mitglieder

Um die Teilnahme an der Marktmeisterschaft wieder anzukurbeln, will der Eissportclub Schöllnach heuer den Spielmodus ändern. Bei den Wettkämpfen vom 30. August bis 1. September soll es eine aktive und eine nichtaktive Gruppe geben. Diese Änderung gab EC-Vorsitzender Günter Wiesnet in der Jahreshauptversammlung im Vereinslokal Schwarzkopf bekannt. Dabei wurden Siegfried Obermeier und Reinhold Zacher für 40 Jahre Mitgliedschaft mit der Ehrennadel in Gold und mit Urkunde ausgezeichnet.

Zur Versammlung begrüßte Wiesnet besonders den zweiten Bürgermeister Franz Heitzer, Ehrenbürger Josef Drasch und seinen langjährigen Vorgänger im Amt, Franz Wohlmuth. Die Versammlung widmete Josef Drasch, Maria Bauer, Josef Blöchinger und Franz Eckl eine Gedenkminute.

Günter Wiesnet freute sich über den Zugang von acht Mitgliedern, so dass die Gesamtzahl auf 121 angewachsen sei. Sein Tätigkeitsbericht glich dem der Vorjahre: Saubermachen der vereinseigenen Stockhalle, Wahrnehmung von Vereinsver-



Zweiter Bürgermeister Franz Heitzer (l.) mit den Vereinsmeistern und Platzierten im EC Schöllnach (v.l.): Franz Wohlmuth, Markus Hausinger, Brigitte Ostermeier, Martina Gschwendtner, Hermann Baumann und Günter Wiesnet.

pflichtungen, Ausrichtung von geselligen Veranstaltungen wie das Vatertags- und Oktoberfest-schießen, ein Brotzeitturnier, die Markt- und Vereinsmeisterschaft sowie den Ohetal-Cup, den sich der EC Reichenbach gesichert habe.

Der Vorsitzende dankte Josef Böhmsch jun. für die Organisation des Zwei-Tages-Ausflug, der nach Bamberg führte, und holte für die „fleißigen Damen im Verein“ den Beifall der Versammlung ab, „weil es ohne sie nicht geht!“

### Neuer Termin für die Marktmeisterschaft

Mit kritischem Unterton begleitete Günter Wiesnet die Verlegung des Schöllnacher Volksfestes (5. bis 9. Juli), für das in der Regel der erste Sonntag im Juli reserviert sei. Aus diesem Grund habe der EC Schöllnach seine Marktmeisterschaft verschieben müssen, die heuer vom 30. August bis zum 1. September stattfindet.

Weil Sportleiter Josef Binder wegen einer Grippe außer Gefecht war, sprang Franz Rager

kurzfristig ein. Er berichtete von 18 bzw. acht Turnieren, an denen die erste und zweite Mannschaft auf Asphalt und Eis teilgenommen haben.

Zweiter Bürgermeister Franz Heitzer verwies auf ein Gemälde aus dem 16. Jahrhundert, auf dem bereits das Stockschießen abgebildet war. Er lobte das gesellige Vereinsleben und den Zusammenhalt im EC Schöllnach, bei dem auch die sportlichen Aktivitäten nicht zu kurz kommen würden.

Günter Wiesnet und Franz

**HIER  
KÖNNTE  
IHRE**

*Werbung*

**STEHEN**

INTERESSIERT? SCHREIBEN SIE UNS: ANZEIGEN@SAS-MEDIEN.DE

seit 1999

**Stöckl**

BODENBELÄGE  
&  
TÜREN

Besuchen Sie unsere Türen- und Bodenbeläge-Ausstellung  
im Raiffeisenmarkt Schöllnach!

Öffnungszeiten Ausstellung = Öffnungszeiten Raiffeisenmarkt

Beratung und Verkauf nach telefonischer Vereinbarung:  
Mobil 0170-3279515 oder Telefon 09903-2528

[www.bodenbelaege-stoeckl.de](http://www.bodenbelaege-stoeckl.de)

**EC Schöllnach ehrt Marktmeister und treue Mitglieder**



Der Eissportclub Schöllnach ehrte verdiente Mitglieder, die von 2. Bürgermeister Franz Heitzer (l.) und EC-Vorstand Günter Wiesnet (r.) mit Nadeln und Urkunden ausgezeichnet wurden (v.l.): Siegfried Obermeier, Reinhold Zacher, Manfred Kubisch und Eduard Ebner.

Heitzer ehrten langjährige Mitglieder und die Vereinsmeister. Neben Siegfried Obermeier und Reinhold Zacher für 40 Jahre Treue wurden noch Eduard Ebner für 25 sowie Manfred Kubisch und Franz Rager für jeweils zehnjährige Vereinszugehörigkeit geehrt. Glückwünsche gingen auch an die Vereinsmeister Hermann Baumann, Herbert Böhm, Martina Gschwendtner, Markus Hausinger, Brigitte Ostermeier, Günter Wiesnet und Franz Wohlmuth.

Reinhold Baier - Fotos: Baier

**Meisterschaft der Bezirksoberliga 2017/2018**

Im Eisstadion in Deggendorf wurde am 17. Februar 2018 der zweite Wettbewerbstag der Bezirksoberliga West der Herren Winter 2017/2018 ausgetragen. Von den teilnehmenden 28 Mannschaften kam unsere Mannschaft in der Besetzung mit Günter Wiesnet, Michael Zacher, Josef Böhmisch, Stephan Wohlmuth und Ersatzspieler Franz Rager mit 32:22 Punkten auf einen ausgezeichneten 7. Platz.

**Meisterschaft der Bezirksliga 2017/2018**

Der zweite Wettbewerbstag der Bezirksliga Süd der Herren mit 28 Mannschaften fand im Eisstadion in Dingolfing statt. Unsere Mannschaft trat wieder in der Aufstellung mit Jakob Manfred, Josef Binder, Hermann Baumann und Thomas Fehr an. Sie konnte ihre Platzierung vom ersten Wettbewerbstag nur geringfügig verbessern und landete mit einer Punktezahl von 21:31 nur auf dem 19. Platz.

Franz Wohlmuth

**Bewegung als Medizin**

Mit den länger werdenden Tagen werden auch die Gelegenheiten besser, sich viel im Freien aufzuhalten. „Sich in der Natur bewegen ist um vieles wertvoller als jedes Fitnessprogramm in der Halle“, erläutert Prof. Dr. Clemens Becker, Leiter der Klinik für Geriatrie Rehabilitation am Robert Bosch Krankenhaus, Stuttgart.

Ein paar Daten und Fakten, die zum Bewegen bewegen sollen:

- Eine halbe Stunde am Tag am Stück in der Natur bewegt, senkt das Herzinfarkttrisiko von Männern über fünfzig Jahre um 50 Prozent!

- Wer im Alter noch mit 4 km/h Gehgeschwindigkeit unterwegs ist, läuft dem Tod davon. Der ist mit circa 3,2 – 3,5 km/h unterwegs. Das haben australische Wissenschaftler errechnet.

- Wer sich viel in der Natur bewegt, spart enorm viel Geld: Eine halbe Stunde Spaziergang über Flur und Feld oder durch den Wald hält fitter und ist gesünder als eine Bezahlstunde im Fitness-Center (und es riecht in der Natur auch deutlich besser).

Fritz Allinger  
SVLFG

# AMMER

**Ein blühendes Einkaufserlebnis!**

**Erleben Sie den Sommer in voller Blüte.**  
**Wir bieten eine große Auswahl:**

- Beet- & Balkonpflanzen
- Blütenstauden
- Blumenampeln
- Rosen & Sträucher
- Blütenstämmchen
- Gefäße für innen & außen
- Kräuter

**Gerne helfen wir Ihnen bei der richtigen Wahl Ihrer Pflanzen!**

---

**Wir laden Sie herzlich ein zum**  
**Tag der offenen Gärtnerei**

**Aktuell**

- Neuheiten-Vorstellung
- bepflanzte Mustergräber
- Schaupflanzungen
- Gemüsepflanzen-Sortenschau
- Erleben Sie ein Blütenmeer auf 3500 m<sup>2</sup>

Samstag, 21.04., 08 - 16 Uhr  
Sonntag, 22.04., 12 - 16 Uhr

Plattlinger Str. 28 | 94486 Osterhofen | Tel. 09932-1364  
[www.1a-garten-ammer.de](http://www.1a-garten-ammer.de)

GARTEN | FLORISTIK | PFLANZEN | AMBIENTE

# TAXI HUBER

Taxifahrten · Krankenfahrten · Dialysefahrten  
Kurierfahrten · Autovermietung · Kfz-Werkstätte

Taxi A. Huber · Handlauer Str. 7 · 94547 Iggensbach  
Mobil 0171-7447757

(09903) 1035

# M. SCHINZEL

Innen- & Außenputz · Vollwärmeschutz  
Estricharbeiten · Altbausanierung

Tel./Fax: 09903-942346  
Mobil: 0171-6384856

Internet: [www.m-schinz-el-putze.de](http://www.m-schinz-el-putze.de)

E-Mail: [markusschinz-el@t-online.de](mailto:markusschinz-el@t-online.de)  
Angerweg 7 · 94547 Iggensbach

### ILE Sonnenwald aktiv

Drei Monate intensiver Arbeit liegen hinter den Mitgliedern der ILE Sonnenwald. Ende November 2017 fand der zweite Workshop der ILE Sonnenwald in Regen statt. Nach zwei Tagen intensiver Arbeit konnten alle Teilnehmer wichtige Ergebnisse mit nach Hause nehmen. Zeitnah soll nun mit der Umsetzung des Kernwegenetzes begonnen werden. Wege mit der Priorität 1 in Gemeindegebieten der ILE Sonnenwald werden mittlerweile gemeldet, die Ausführungen geplant.

### ILEK startet mit Handlungsfeld „Tourismus“

Auch im Bereich Tourismus könnte es Veränderungen geben. Der Landkreis Freyung-Grafenau plant eine Neuausrichtung in diesem Gebiet. Mit einbezogen werden könnten auch die ILE-Sonnenwald-Gemeinden in das neue Konzept.

### InWERTsetzen einer Region – die ILE Sonnenwald und ihr Lebensraum

Zur Informationsveranstaltung unter dem Motto „InWERTsetzen einer Region“ in Hengersberg kamen zwei besondere

Referenten: Josef Ober, Bürgermeister der Stadt Feldbach und Obmann des steierischen Vulkanlandes, und der Regionalentwickler Roman Schmidt begeisterten die Zuhörer mit ihren Empfehlungen und ihren Ausführungen zum Leben und zur Wertsteigerung einer Region. Wer aber hat diese Wertsteigerung in der Hand? „Wir tun gut daran, nicht auf Lösungen von außen zu warten, denn unsere Regionen können mehr, als man erwartet“, stellten die beiden fest. Am Beispiel des steierischen Vulkanlandes, einer ehemals eher abgehängten Region in Österreich, berichtete Josef Ober, wie man es schafft, zur Nummer Zwei eines Landes zu werden: Mit einem klaren „Nein“ zur „Zuvielisation“ – dem materiellen Überfluss und der trotzdem stetig steigenden Unzufriedenheit – und einem „Ja“ als Bekenntnis zur Region mit all ihren Feinheiten und Bedürfnissen. „Wir müssen uns darüber im Klaren sein, woher wir kommen, wo wir stehen und wohin wir wollen“, sagte Josef Ober. Das sei nur möglich, wenn wir uns mit unserem Lebensraum identifizieren und



Über die Entwicklung des steierischen Vulkanlandes informierten Josef Ober (l.) und Roman Schmidt. Leopold Ritzinger dankte den Referenten für die Informationen.

ihn so sehen, wie er ist. Die Produkte der Regionalität sind vielschichtig und vor allen Dingen außerordentlich begehrt. Jede Neuinszenierung einer Region oder eines Produktes bringt eine Marke hervor: „Ihre Marke könnte doch der Sonnenwald sein“, empfahl Ober. So entstanden im Vulkanland zahlreiche Betriebe der Selbstversorgung – allesamt Hausmanufakturen mit mittlerweile landesweit gutem Namen und einer guten Position am Markt. Auch Roman Schmidt wusste viel zur Wertschätzung zu berichten. Entscheidend sei die Sprache. „Überprüfen Sie Ihre Sprache, denn nur mit einer gemeinsamen Sprache bauen Sie

an der gewünschten Zukunft Ihrer Region. Nur mit einer positiven Sprache schafft man eine positive Entwicklung, nur so lässt sich die Spirale künftig nach oben drehen“, sagte der Regionalentwickler aus der Steiermark. Die Regionen müssen die Geschichten erzählen. Dass auch der Vorsitzende der ILE Sonnenwald von den Vorträgen begeistert war, war bei seinen Schlussworten zu erkennen: Leopold Ritzinger dankte den beiden Herren aus dem steierischen Vulkanland. „Wir alle müssen an einer Wertsteigerung und vor allem einer neuen Wertschöpfung unserer Heimat interessiert sein“, sagte er. *sas-medien - Foto: Klaus Repper*

## BAYER. WALD-VEREIN

### Sektion Büchelstein e.V.

Die Mitglieder der Wald-Vereinssektion Büchelstein sind herzlich eingeladen zur **Generalversammlung am Samstag, 14. April 2018, um 19 Uhr**, ins Gasthaus Raith, in Kerschbaum

**Tagesordnung:**

1. Rechenschaftsbericht des 1. Vorsitzenden und Schriftführers
2. Kassenbericht
3. Entlastung des Vorstands
4. Bildung eines Wahlausschusses
5. Wahl des Vorstands und der zwei Kassenprüfer
6. Bestätigung der Leiter der Untergruppen und der berufenen Einzelpersonen
7. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Der Vorstand bittet um zahlreiche Beteiligung. Zur Unterhaltung spielt die »Büchlstoana Stubnmusi«.

*gez. Christian W. Meier, 1. Vorsitzender*

**Zukunft braucht Menschlichkeit.**

SOZIALVERBAND

BAYERN

**Ausflug: 2 Tage Wildschönau von 16. bis 17. Juni 2018**

Am 1. Tag Anreise nach Auffach und Ausflug auf den Schatzberg, am 2. Tag Bummelzugfahrt zur Schönangeralm (mit Schaukäseerei), Heimreise (Zeit nach Vereinbarung)

**Reisepreis: pro Person im DZ**

**154 Euro (bei 40 Pers.),  
160 Euro (bei 35 Pers.)**

**Einzelzimmerzuschlag 12 Euro**

Die Reise ist auf eine Teilnehmerzahl von 49 Personen begrenzt.

Nachfragen und verbindliche tel. Anmeldungen ab sofort bei:  
**09903/8809 1. Vorsitzende Maria Artmeier**  
**09903/8313 Kassier Josef Zacher**

Persönliche Anmeldung ist möglich bei den VdK-Stammtischen am Mittwoch, 04. April, sowie am 02. Mai, wenn noch Plätze frei sind.

Abfahrt: 06.30 Uhr Betriebsgelände Pfeffer (Gärtnerstraße)

06.45 Uhr Riggerding

07.00 Uhr Marktplatz Schöllnach

(Zustiegemöglichkeiten dazwischen an den bekannten Haltestellen)

## Von Bienen und Pflanzen: Sommerprogramm im Infohaus Isarmündung

Die Hauptveranstaltungen im Infohaus Isarmündung konzentrieren sich wieder auf den Zeitraum von April bis Oktober und dementsprechend ist das Infozentrum geöffnet vom 1. April bis 31. Oktober, jeweils von Mittwoch bis Sonntag von 10.00 bis 17.00 Uhr.

2018 gibt es insgesamt 40 Veranstaltungen für alle Personengruppen, die neben dem Landkreis Deggendorf, vom Bund Naturschutz, dem Landesbund für Vogelschutz und dem Bienenzuchtverein Plattling gestaltet werden. Schwerpunkt bleibt die Umweltbildung für Kinder in Form attraktiver, altersgerechter Angebote.

Zusätzlich holt der Landkreis Deggendorf die Wechsellausstellung „Wildbienen, Hummeln & Hornissen“ von Meinrad Lohmüller, Projekt Wildbienschutz Rottenburg, ans Infozentrum. Ergänzt wird dieses aktuelle Thema durch Vorführungen des Naturfilms „Biene Majas wilde Schwestern“ von Jan Haft.

Das sonstige Veranstaltungsprogramm reicht von Fachexkursionen, Vorträgen, über verschiedene Führungen in die Isarauen



bis hin zu kreativen Aktionen, wie das Marionettentheater „Ein Stück Wiese“ von Annika Pilstl.

Hervorzuheben sind die neu entwickelten, erlebnisorientierten Entdeckungstouren im Isarmündungsgebiet. Die Besucher können sich über die Donau-App durch ein Smartphone mit GPS zu den einzelnen Stationen führen lassen. Grundlagen für die Lehrpfade bilden die Erkundungsbögen, die an der Theke

des Infozentrums kostenlos erhältlich sind. Mit ihnen kann eine selbstständige Erkundung in Kleingruppen oder im Kreis der Familie durchgeführt werden. 2018 sind außerdem neue Stationen auf dem Außengelände hinzugekommen, wie zwei Altwasserstationen zum Thema Tiere und Pflanzen.

Im Jahresprogramm ist das gesamte Führungsangebot ausführlich erläutert. Führungen werden angeboten für Grund-,

Mittel- und Realschulen bis zur Jahrgangsstufe sechs. Insgesamt sind die Landkreisangebote im Infozentrum Isarmündung, bezüglich Wasser, auf die Lehrpläne der jeweiligen Klassenstufe ausgerichtet. Es empfiehlt sich frühzeitig die jeweiligen Führungen zu buchen. Weitere detaillierte Informationen finden Sie auch unter der Internet-Seite: [www.infozentrum-isarmuendung.de](http://www.infozentrum-isarmuendung.de).

Jutta Staudinger - Foto: sas-medien

Lackierung | Instandsetzung | Service | Technik

**LIST GmbH Kfz- & Lackierbetrieb**  
 Gewerbepark Leutzing 3  
 94508 Schöllnach  
 Telefon 09903-201305  
 Telefax 09903-201306

Wir machen, dass es fährt.

**www.1alist.de**

Landschaftsgärtner - Baumpfleger

professionell und schnell

- Hecken-, Sträucher- und Rosenschnitt
- Rasenmähen • Unkraut entfernen
- Auftragen und Einbauen von Rindenmulch
- Grabpflege • Gartenpflege • Rasensaat und Fräsarbeiten
- Baum- u. Obstbaumschnitt (inkl. Abtransport)
- Umpflanzung von Baum- und Sträucherpflanzen

Ramperting 4 • 94532 Außernzell  
 Sie erreichen mich zwischen 07 - 09 Uhr und 18 - 20 Uhr  
 Telefon 09903-1563 • Mobil 0175-2513229

BODENBELÄGE

**SCHUSTER**

Teppichböden • PVC-Beläge • Designbeläge • Laminat • Parkett • Kork • Linoleum

Eichenweg 5 • 94508 Schöllnach • Telefon 09903-1720 • Telefax 09903-94101  
[www.bodenbelaege-schuster.de](http://www.bodenbelaege-schuster.de) • [info@bodenbelaege-schuster.de](mailto:info@bodenbelaege-schuster.de)

S  
U  
D  
O  
K  
U

			9				2	
2	3						8	
	7	4		5	2			3
				8	9	3		
	5	6		4		1	9	
		2	3	1				
	8		4	2		9	1	
		1					4	5
	4				1			

**Realschüler spenden für Kinder und Tiere**

5057, 34 Euro erzielten die Realschüler beim Weihnachtsbasar. Die Klassen haben jeweils selbst entschieden, für welche Organisation der von ihnen erzielte Betrag gespendet werden soll. Bereits seit mehreren Jahren unterstützt die Realschule Schöllnach die Kinderkrebshilfe Dingolfing-Landau, das Ronald McDonald Haus in Passau und den Tierschutzverein Deggendorf.

Die Schülersprecher übergaben die Schecks an die Vertreterinnen der Organisationen (Hilde-

gard Eckhart Kinderkrebshilfe; Melanie Piser Ronald McDonald Haus und Heike Stöger Tierschutzverein Deggendorf) zu überreichen. So erhielt die Kinderkrebshilfe Dingolfing-Landau 2614,59 Euro, der Tierschutzverein Deggendorf 1242,75 Euro und das Ronald McDonald Haus in Passau 1200 Euro.

Die drei Vertreterinnen der Organisationen bedankten sich sichtlich gerührt für die hohen Spenden.

Barbara Brutscher

**Neues von der Mutter-Kind-Gruppe**



**Der MuKi-Raum wurde umgestaltet**

Das 30. Jubiläum im Blick, haben sich die Muki-Leiterinnen Gedanken gemacht, wie der Muki-Raum umgestaltet werden kann. Der große Raum unterm Dach des Jugendheims sollte in frischeren Farben strahlen. Drei Muki-Papas haben den Raum in hellen Gelb-, Grün- und Blautönen gemalert.

Neue Tische wurde gekauft, Stühle aus dem alten Kindergarten besorgt, in Kooperation mit der Landjugend ein neuer Teppich gekauft und Möbel umgestellt. Außerdem wurden einige Spielsachen erneuert.

**Neue Muki-Gruppe am Dienstagvormittag**

Die vierte Muki-Gruppe in Trägerschaft des Katholischen Frauenbundes Schöllnach ist gestartet. Dienstags von 9.00 bis 10.30 Uhr haben interessierte Mamas, Omas und andere Angehörige mit ihren Kindern (ab ca. 6 Monate) die Möglichkeit, sich mit Gleichgesinnten im Muki-Raum des Jugendheims zu treffen. Dort wird gespielt, gebastelt, sich zu Fragen des Alltags ausgetauscht und gemeinsam Brotzeit gemacht. Nähere Informationen gibt es bei Leiterin Manuela Ambross (Tel.: 0170/3225417).

Maria Simböck - Foto: Simböck

**TAGESBETREUUNG SONNENSCHNEIN**

Das Team der **Caritas Tagesbetreuung Sonnenschein** bietet eine regelmäßige Betreuung von älteren Menschen mit erhöhtem Hilfsbedarf an. Was wollen wir damit erreichen?

- Förderung der individuellen Fähigkeiten und Kompetenzen
- Aufbau von sozialen Kontakten
- Vermittlung von Selbstwertgefühl
- Entlastung der pflegenden Angehörigen

Unsere ausgebildeten Fachkräfte schaffen eine freundliche Atmosphäre, in der sich unsere Besucher geborgen fühlen. Auch eine Rückzugsmöglichkeit zum Ausruhen und Erholen ist vorhanden. Bei Bedarf bieten wir einen Fahrdienst an, der die Besucher abholt und wieder nach Hause bringt.

Die Kosten können über Betreuungsleistungen oder Verhinderungspflege abgerechnet werden.

Unsere Tagesbetreuung ist jeden **Montag und Donnerstag von 10.00 bis 16.00 Uhr** geöffnet. Anmeldungen jederzeit möglich.

Bei weiteren Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Caritas Tagesbetreuung Sonnenschein**  
Bahnhofstraße 13 • 94508 Schöllnach  
Telefon 09903-94080 oder  
Telefon 09903-94081 (Tagesbetreuung)

**Reifen + Autoservice Bernauer**  
+ Reifen + Räder + Autoservice

**iggenbacher Str. 47 • 94508 Schöllnach • Tel. 09903-941320**

	<b>Achsvermessung</b>		<b>Klima-Service</b>
	<b>Auspuff</b>		<b>Kupplung</b>
	<b>Batterie-Service</b>		<b>Motordiagnose</b>
	<b>Bremsen</b>		<b>Öl-Service</b>
	<b>Ersatzwagen</b>		<b>Rad und Reifen</b>
	<b>Finanzierung</b>		<b>Reifen-Einlagerung</b>
	<b>HU (m. integr. AU) m. autor. Prüforg.</b>		<b>Stoßdämpfer</b>
	<b>Inspektion</b>		<b>Transporter-Service</b>
	<b>Kfz-Elektrik / Elektronik</b>		<b>Zweirad-Service</b>

**www.reifen-bernauer.de**

**Kosten für Hausnotruf steuerlich absetzbar**

Die Lohi informiert: Eigenständig zu bleiben ist vielen Senioren wichtig – der eigene Haushalt, der gewohnte Tagesablauf und das Gefühl zu Hause zu sein. Doch schnell kann etwas passieren und Hilfe wird notwendig. Oftmals ist das Telefon gerade dann nicht in Reichweite. Hier hilft der Hausnotruf karitativer Organisationen. Per Knopfdruck am Armband oder Kettenanhänger werden z. B. die Johanniter verständigt, die eine Sprechverbindung aufbauen und bei Bedarf in die Wohnung kommen oder einen Rettungsdienst vorbeischicken.

Die Kosten für die Teilnahme am Notrufdienst im Seniorenheim und auch im Rahmen des betreuten Wohnens lassen sich seit einer Entscheidung des Bundesfinanzhofs von der Steuer absetzen. Dieser Service wird bei der Einkommensteuer als haushaltsnahe Dienstleistung eingestuft, da die Hilfeleistung in der Wohnung erfolgt. Die Gebühren mindern zu einem Fünftel bis zu 4.000 Euro die Steuer-schuld direkt durch Abzug. Der persönliche Steuersatz spielt hier keine Rolle. Als Beleg die-

nen die Banküberweisung und eine Rechnung.

„Nach dem Urteil des Bundesfinanzhofs ist es naheliegend, dass auch die Kosten für einen Hausnotruf in der eigenen Wohnung abgesetzt werden können“, erklärt Mark Weidinger, Vorstand der Lohi. Die Finanzämter erkennen dies aber leider oftmals nicht an, da die Beamten das Urteil eher restriktiv auslegen. „Trotzdem sollte man aber auch für die Kosten des Hausnotrufs in den eigenen vier Wänden die Steuerermäßigung beantragen. Wird dies durch das Finanzamt abgelehnt, ist ein Einspruch gegen den Einkommensteuerbescheid sinnvoll.“

Die Kosten variieren je nach Anbieter und Leistungsumfang. Wird beispielsweise eine monatliche Gebühr von 30 Euro bezahlt, so macht der Steuerbonus im Jahr 72 Euro aus. Dank der 24-stündigen Bereitschaft und einer direkten Verbindung zur Hausnotrufzentrale kann man sich im Alter sicher fühlen.

Weitere Informationen zum Hausnotruf der Johanniter unter: <http://www.johanniter.de/dienstleistungen/notrufsysteme/hausnotruf/>

**Dekoratives beim Ostermarkt**



Der Gewerbeverein Aktives Schöllnach e.V. hat zum zweiten Mal einen Ostermarkt im Muckenthaler-Saal in Schöllnach organisiert. Kunsthandwerker und Hobbykünstler aus der ganzen Region waren der Einladung gefolgt und präsentierten ihre Waren: Gehäkelte Hasen oder Hasen aus Holz, Keramikfrösche und Katzen für den Garten, bunte Vogelhäuschen, Eier, Schaffelle und vieles mehr boten die Aussteller an. Stefanie Stahl lud die Kinder zum Basteln ein, es gab Honig, Nudeln, Marmelade und Likör und vieles mehr zu bestaunen und zu kaufen. Organisator Karl Baumgartner zeigte sich am Ende recht zufrieden mit dem gut besuchten zweiten Ostermarkt.

sas-medien - Foto: sas-medien

**WAGENPFEIL**  
SCHREINEREI

PROFESSIONELL und  
**INDIVIDUELL**  
Seit über 25 Jahren

TREPPEN » MÖBEL » FENSTER » TÜREN



Schreinerei Wagenpfeil GbR » Fürstmühl 71 » 94544 Hofkirchen  
info@schreinerei-wagenpfeil.de » Telefon (08545)400  
[www.schreinerei-wagenpfeil.de](http://www.schreinerei-wagenpfeil.de)

**Isabella**  
Massage & Entspannung

Fußpflege  
Kosmetik  
Massagen  
Wimpernverlängerung

Angebote und Infos unter  
[www.massage-isabella.jimdo.com](http://www.massage-isabella.jimdo.com)  
Isabella Killinger  
Dörflerweg 9 · 94508 Schöllnach · Telefon 09903/2426

Unsere Leistungen:  
> fräsen  
> spülen  
> TV-Untersuchung  
> Kanal- und Rohrsanierung

**Volles Rohr?**  
Mit uns läuft's wieder!

**Steffen Jülke** Meisterbetrieb  
**Rohr- und Kanalreinigung • 24-Stunden-Service**  
Schwalbenweg 1 • 94508 Schöllnach  
Tel. 09903-20 1803 • E-Mail [steffen-juelke@t-online.de](mailto:steffen-juelke@t-online.de)

Das war im April 1968 in der Deggendorfer Zeitung zu lesen

### Drei Löschgruppen bestanden die goldene Prüfung

Durch die zweite erfolgreiche Wiederholung der Prüfung für die Leistungsstufe II hat nun die Stützpunktfeuerwehr drei goldene Löschgruppen. Landtagsabgeordneter Heinrich Praml fungierte als Prüfungsabnehmer. Bei dem ausgeglichenen Können dieser drei Löschgruppen lachte einem alten Feuerwehrmann das Herz. Praml hob besonders den Feuerwehrgeist des stellvertretenden Landrates Anton Dankesreiter und das gute Vorbild des Kreisbrandinspektors Ferdinand Stadler hervor, die sich ebenfalls der Prüfung unterzogen. Bürgermeister Dankesreiter bedankte sich bei den Feuerwehrmännern für den Eifer. Kreisbrandinspektor Stadler lobte die gute Kameradschaft unter den Schöllnacher Feuerwehrmännern. Dem Schiedsrichterteam gehörten noch die Kreisbrandmeister Zitzelsberger und Niefanger an. Neben vielen Zuschauern waren



auch der Kommandant der Feuerwehr Deggenu, Franz Mader, der Kommandant der Werkfeuerwehr von der Zuckerfabrik in Plattling, Pflüger, der Vorstand der Plattlinger Feuerwehr und Kreisbrandmeister Michael Mühlehner aus Taiding zugegen. Auf dem Bild die goldenen Löschgruppen (oben von links) Löschmeister Max Geißl, Anton Hopf, Georg Stetter, Josef Klingl, Franz Endl, Franz Lanzendorfer, Franz Feldmeier, Siegfried Blöchinger und Manfred Endl. Mitte von links: Löschmeister Anton Dankesreiter, Josef Drasch, Georg Hellauer, Xaver Bertl, Alfons Schmid, Alfons Wührer, Georg Memminger, Richard Eder und Engelbert Habereider. Unten von links: Löschmeister Ferdinand Stadler, Max Straßer, Xaver Oswald, Karl Datzmann, Fritz Müller, Martin Geißl, Otto Wilhelm, Ludwig Straße rund Otto Penn.

### Feuer vernichtete Wald

Fast zwei Tagwerk Jungwald, ein sieben- bis achtjähriger Bestand von Tannen, Fichten und Erlen, wurden bei einem Brand bei Leutzing vernichtet. Der dadurch entstandene Schaden wird auf 2500 bis 3000 DM geschätzt. Eine Frau hatte aus der Waldung, die dem Landwirt Kapfhammer gehört, Rauch aufsteigen sehen. Die sofort alarmierten Nachbarn und die Feuerwehr Schöllnach konnten das Feuer schnell unter Kontrolle bringen, so daß das Löschfahrzeug nicht eingesetzt werden mußte.

### Durstige Einbrecher

In einer der letzten Nächte drangen Unbekannte in die Baukantine beim Schulhausneubau ein. Sie schlugen, wie die Landpolizei ermittelte, ein Fenster ein und brachen den Kühlschrank im Kantinenraum auf. Daraus entwendeten sie 30 Flaschen Bier und zehn Flaschen Limonade, die sie zum Teil an Ort und Stelle austranken. Außerdem ließen sie eine Wasserwaage, eine Maurerkelle und einen Maurerhammer mitgehen.

### Österreichische Boxer gewannen den Vergleichskampf

Schätzungsweise 800 Zuschauer sahen im Bierzelt den Vergleichskampf einer kombinierten Staffel aus Schöllnacher und Wallersdorfer Boxern gegen die Box-Union Salzburg, die vor allem durch ihre Ausgeglichenheit gefallen konnte und mit 9:7 Punkten gewann. Die Zahl der Zuschauer bewies erneut, daß in Deggendorf durchaus Interesse am Boxsport besteht.

Die Veranstaltung begann mit dem drei mal eine Minute dauernden Kampf der Schüler G. Beermann und Franz Rimböck, die den Zuschauern demonstrierten, daß Boxer nichts mit Schlägern zu tun haben. Den ersten Wertungskampf bestritten Stefan Buck (Salzburg) und Karlheinz Beermann, zwei Jugendliche der Klasse Papier C. Der Schöllnacher zeigte sich furchtlos, aber in vielen Aktionen unüberlegt. Das Unentschieden war eine gerechte Entscheidung. Im Jugend-Bantamgewicht konnte Ewald Volkert gegen den Österreicher Peter Buck wenig bestellen, weil er seine Beinarbeit vernachlässigte. Sein Kämpferherz brachte aber die Zuschauer in Stimmung.

Stürmisch wurde es, als sich Hans Schmidbauer (Schö) in der dritten Runde plötzlich an seine Linke erinnerte und den Salzburger Harald Zanotti in dieser letzten Runde geradezu deklassierte. Zanotti ging knapp am Knock-Out vorbei, obwohl sein Gegner am Ende der zweiten Runde bereits angezählt worden war. Für den unerfahrenen, aber stabilen Schmidbauer war es in jedem Fall ein prächtiger Einsatz.

Im Weltergewicht stellte sich mit Johann Weber (Schö) ein tapferer, aber unerfahrener Boxer vor. Trainer Beermann tat gut daran, das Handtuch zu werfen; gegen den cleveren Salzburger Albert Untergasser hatte der Ring-Neuling mit der Modellathleten-Figur keine Chance.

Im Bantam der Senioren half der Wallersdorfer Kadletz aus. Sein Gegner Erwin Eizinger ließ sich von der Rammboterei Kadletz' nicht aus der Ruhe bringen und hätte in jedem Fall ein Unentschieden verdient. Das Publikum war überrascht, als der Punktsieg des Wallersdorfers verkündet wurde. Den schönsten Kampf lieferte

Georg Hornberger (Wallersdorf), der gegen Ernst Kupfer aus Salzburg stets Chef im Ring war. Hornberger boxte wie aus dem Lehrbuch, zielte und traf genauso gut Kopf und Körper, ging nie ein Risiko ein. Kupfer boxte bis zur Aufgabe in der zweiten Runde wacker mit, hatte aber nicht einmal eine Konterchance.

Der Wallersdorfer Vierthaler sah in der ersten Runde des Halbschwergewichts gegen Niedermayer von der Box-Union gut aus, hielt aber in den folgenden zwei Runden dem ständig angreifenden Österreicher nicht stand, der schließlich zwei Punkte holte zur 8:6-Führung der Österreicher. Niedermayer verstand es zuletzt vortrefflich, die größere Reichweite Vierthalers auszugleichen. Im Schwergewichtsschlussskampf hätte der Wallersdorfer Josef Boiger mit einem Sieg gegen Franz Brandner aus Salzburg noch ein Unentschieden im Gesamtergebnis herausholen können. Das Punktgericht entschied aber auf Unentschieden; der ältere Brandner mischte mit dem zunächst aufdrehenden Boiger durchaus mit.

Das war im April 1993 in der Deggendorfer Zeitung zu lesen

### Ausbildung für „Ernstfall“

Sie ließen sich für den „Ernstfall“ ausbilden. Ziel eines Erste-Hilfe-Lehrganges (Dauer 16 Stunden) ist es, den Helfer richtig vorzubereiten.

Im Kurs wurden die unterschiedlichsten Anlässe zur Ersten-Hilfe-Leistung gezeigt. Denn Sicherheit ist nötig, um die Maßnahme, insbesondere die lebensrettenden, richtig zu machen.

Fünf Frauen und zwei Männer ließen sich im Rot-Kreuz-Schulungsheim in Schöllnach in acht Doppelstunden für den „Ernstfall“ ausbilden. Ausbildungsleiter Alois Schuster vom BRK Schöllnach beklagte das mangelnde Interesse bei der Bevölkerung. Jeder, so der Ausbilder, ist in der Not auf den Beistand und auf die Hilfe anderer angewiesen.



### Eine Kastanie zum Jubiläum

Eine Kastanie stifteten die Wanderfreunde Obfing zum 25. Jubiläum des Gartenbauvereins Schöllnach. Der Baum wurde gemeinsam mit Bürgermeister Lindner auf dem Spielplatz an der Bachstraße in Schöllnach gepflanzt.

Auf Wunsch von Riggerdinger Bürgern wurden in der Ortsmitte anstatt Sommerblumen winterharte Blütenstauden gepflanzt. Sommerblumen wurden dagegen in der Hofmark, Außenzell, Engfing und Taiding gepflanzt. Erstmals wird mit dem 13. Volksradfahren ein Gartenfest abgehalten. Der Gartenbauverein und Radfahrerverein „All Heil“ wollen die Veranstaltung am Sonntag, 29. Juni, gemeinsam in Emming durchführen.

### Verein setzt voll auf den Nachwuchs

In Zukunft braucht dem Tennisclub Schöllnach um seine Entwicklung nicht bange zu sein. Sorge dafür trägt zum einen die altbewährte Vorstandschaft mit Dr. Franz Zacher an der Spitze, die in der Jahreshauptversammlung ausschließlich wiedergewählt wurde, zum anderen die gute Jugendarbeit.

Mit einem überdurchschnittlich hohen Prozentanteil sind Kinder und Jugendliche in den momentan 160 Mitglieder zählenden Verein integriert. Im Café Biermeier begrüßte der Vorsitzende unter anderem Bürgermeister Franz Lindner und dessen Stellvertreter Karl Bertl, die den Stellenwert des Tennisclubs im Markt Schöllnach, vor allem aber die Jugendförderung, hervorhoben.

Die ermöglicht es dem TC, in der kommenden Saison neben einer Herren-, Damen- und zwei Knabenmannschaften erstmals auch eine Juniorenmannschaft ins Punkterennen zu schicken. Dr. Franz Zacher blickte zurück auf die Vereinstätigkeiten und Maßnahmen wie beispielsweise der Neubau einer Wasserversorgung und einer Berieselungsanlage.

Eine deutliche Erleichterung in Bezug auf die Belegung verspricht sich der Vorsitzende jetzt mit Fertigstellung des



Die neue Vorstandschaft des Tennisclubs Schöllnach mit Dr. Franz Zacher, Josef Biermeier, Alfons Wimbauer, Oliver Menacher, Franz Loibl, Gisela Stöger, Josef Liebl, Dr. Manfred Weiß und Erich Bertl (von links) setzt auch in Zukunft auf eine solide Jugendarbeit, von der sich auch Bürgermeister Franz Lindner (links) beeindruckt zeigte. (Foto: Robert Fuchs)

neuen Kindertennisplatzes. Die Gesamtinvestitionen des Vereins betragen im abgelaufenen Vereinsjahr 35.000 DM, die aus der eigenen Tasche bezahlt werden mußten. Dr. Zacher dankte für den hohen Eigenleistungsanteil der einzelnen Clubmitglieder und Josef Biermeier für die ausgezeichnete Platzbestellung und -pflege.

Auf die sportlichen Aktivitäten ging Spielbetriebsleiter Dr. Manfred Weiß näher ein. Fünf

Mannschaften, eine Herren-, zwei Damen-, Junioren- und zwei Knabenmannschaften, nehmen am 1. Mai den Punktspielbetrieb auf.

Eine bessere und intensivere Förderung der Jugendspieler sowie weitere sportliche Erfolge erhofft man sich auf Vereinsseite von einer Knabenspielgemeinschaft mit dem TC Winzer, die in der kommenden Saison erstmals eingesetzt wird. Schleiferl- und Kinder-Schlei-

ferlturnier sowie die Marktmeisterschaften sind wieder Höhepunkte.

Während sich bei den Marktmeisterschaften 1992 Gisela Stöger und Oliver Menacher durchsetzen konnten, gingen aus den sieben Runden des Schleiferlturniers, das zum Saisonabschluß abgehalten wurde, Elisabeth Kufner und Alfons Wimbauer als Sieger hervor. [...]

## Schöllnacher Leichtathleten mischen die Hallenwettkämpfe auf

Neben dem Training der „Großen“ bei Zbigniew Firlej gibt es nun auch wieder die Kinderleichtathletikgruppe. Im Oktober 2017 hat Laura-Sophie Schiller die Gruppe von Franz Rager übernommen. Jeden Mittwoch trainieren die „Kleinen“ fleißig das Laufen, Springen und Werfen. Mit dieser neuen Gruppe haben sich die Leichtathleten im Januar gleich in den ersten Wettkampf gestürzt.

Am 27. Januar 2018 fand der erste Wettkampf der Winterpowerserie in Wallersdorf statt. Für die meisten der 13 Schöllnacher Mädchen und Buben, unter der Aufsicht von Zbigniew Firlej und Laura-Sophie Schiller, war es der erste Wettkampf überhaupt. In sechs Disziplinen mussten sie in ihren Altersklassen gegen andere Vereine ihr Können beweisen. Auf den 30 Metern im Sprint und zusätzlich im Hürdenlauf zeigte sich, wer der oder die Schnellste ist. Neben dem klassischen Weitsprung musste auch noch im „Speed-Bounce“ in 20 Sekunden so oft wie möglich über ein Gummiband gesprungen werden. Im Medizinballwurf wurde um die beste Weite und im Zielballwurf um die meisten Punkte gekämpft.

Besonders Katharina Eder W9 (77,4 Punkte) und Oliver Zeno Ispan M9 (100,8 Punkte) konnten mit ihren Leistungen glänzen und den 2. Platz holen.

In der Altersklasse W8 erreichte Victoria Hölzl den 6. (44,6 Pkt), Viola Hartl den 12. (22,5 Pkt) und Hannah Thaler den 13. Platz (17,7 Pkt).



Bei den 10-jährigen Mädchen wurde Marlene Niederländer 8. (71,3 Pkt), Pauline Rimböck 9. (71,0 Pkt), Emilia Wessig 10. (68,7 Pkt) und Isabel Memminger 12. (60,8 Pkt).

Die 11-jährigen Änne Rothe (5. Platz, 98,32 Pkt) und Naomi Scheingraber (6. Platz, 98,05 Pkt) trennten nur 0,27 Punkte voneinander.

Bei den Mädchen W12 belegte Verena Eder den 9. Platz (94,2 Pkt). Abschließend durften die Athleten und auch die Trainer in einer „Drunter und Drüber“-Staffel durch eine Gerätelandschaft ihre Teamfähigkeit unter Beweis stellen.

Am 24. Februar 2018 fand der zweite Winterpowerwettkampf in Deggendorf statt. Dieses Mal waren sogar 15 Schöllnacher am Start. Alle Athleten schafften es, ihre Leistungen zu verbessern und so mehr Punkte zu erreichen.

Dass der SV Schöllnach eine starke Konkurrenz ist, bewiesen vor allem Katharina Eder W9 (93,3 Pkt), Änne Rothe W11 (106,9 Pkt), Oliver Zeno Ispan M9 (112,7 Pkt) und Rafael Oslislo M11 (135,4 Pkt) mit einem Sieg in ihren Altersklassen.

Katharina Eder siegte in fast allen Disziplinen und hatte im Sprint, mit 6,00 Sekunden auf die 30m eindeutig die Nase vorne.

Oliver Zeno Ispan konnte vor allem im Medizinballwerfen viele Punkte holen, indem er in drei Versuchen so gut wie immer über 10m warf.

Während Änne im Speed Bounce und auch im Sprint viele Punkte sammeln konnte, stach Rafael vor allem durch seine drei Versuche im Weitsprung heraus, bei denen er immer im 10-Punkte Feld landete.

Bei den 8-jährigen Mädchen belegte Victoria Hölzl (52,2 Pkt) den 6. und Viola Hartl (35,8 Pkt)

den 13. Platz.

In einem sehr großen Teilnehmerfeld der W10 konnte Pauline Rimböck den 6. (81,6 Pkt), Emilia Wessig den 11. (77,1 Pkt), Isabel Memminger den 15. (66,9 Pkt), Marlene Niederländer den 18. (60,9 Pkt) und Vanessa Hölzl den 19. (58,7 Pkt) Rang belegen.

In der Alterklasse W11 wurde Naomi Scheingraber 7. (87,7 Pkt). Bei den 12-jährigen Mädchen schitterte Sophia Färber scharf am Trepperl vorbei und landete auf dem 4. Platz (115,2 Pkt). In derselben Altersklasse erreichte Verena Eder den 7. (110,6 Pkt) und Emily Huber den 9. Platz (101,6 Pkt).

In der anschließenden Staffel konnte die U-14 Staffel mit Sophia Färber, Rafael Oslislo, Emily Huber, Verena Eder und Änne Rothe sogar den 2. Platz belegen.

In der Alterklasse U12 starteten gleich zwei Staffeln des SV Schöllnach. Die Staffel mit Vanessa Hölzl, Marlene Niederländer, Isabel Memminger, Pauline Rimböck und Naomi Scheingraber belegten den 7. Platz. Die Staffel um Viola Hartl, Victoria Hölzl, Emilia Wessig, Katharina Eder und Oliver Zeno Ispan erreichten den 9. Rang und konnten damit ein Staffelteam hinter sich lassen, obwohl vier Schöllnacher dieser Gruppe noch in der U10-Staffel starten durften, aber für die Mannschaft extra höher starteten.

Am 17. März 2018 fand der letzte Winterpower in Straubing statt, wobei auch die Gesamtsieger aus allen drei Wettkämpfen gekürt wurden.

Laura-Sophie Schiller - Foto: SV



# Holz Fredl

Tel. 09903/1576 od. 2828 • Emminger Str. 5 • 94508 Schöllnach  
www.holz-fredl.de • info@holz-fredl.de

### Hochbeete (Lärche)



Terrassendielen



**NABU**

**WIR SIND,  
WAS WIR TUN.**

**DIE NATURSCHUTZMACHER**

#3 Ein Haus bauen

www.wirsindwaswirtun.de

## Einweihung der Gesundheits-Tankstelle am SFZ Schöllnach-Osterhofen

In der Woche vom 19. bis 22. Februar herrschte am SFZ Schöllnach Ausnahmesituation. Schüler und Lehrer erschienen in Sportkleidung und beschäftigten sich in einer Projektwoche mit dem Thema Gesundheit, Sport und Ernährung. Ideengeber dazu war ein Wettbewerb der AOK Bayern, durch den die Schule finanzielle Mittel zur Anschaffung von Sportgeräten und zur Einladung von externen Experten für Vorträge zur Verfügung gestellt bekam.

Ziel war, dass die Schüler in den unterschiedlichen Bereichen theoretische und praktische Kompetenzen erwerben. Deshalb hörten sie Vorträge zu den Themen „Gesunde Körperhaltung“, „Die Milch macht’s“, „Essensspaß von früh bis spät“ und „Versteckter Zucker in unseren Lebensmitteln“.

### Vorträge und Workshops

Zudem wählten sie täglich einen Workshop (Brainkinethik, Tanz, Ausdauersport, Krafttraining, Yoga, Trendsportarten, Entspannungsübungen und Erstellung von Fitnesskarten) aus. Zusätzlich wurden sie täglich an den neu angeschafften Fitnessgeräten der Gesundheits-Tankstelle eingewiesen, damit diese zukünftig auch im Unterricht oder in der Pause genutzt werden können. Die Schüler sollten in diesem breit gefächerten Angebot Möglichkeiten für sich entdecken, sich körperlich zu betätigen, aber auch zu entspannen und sich gesund zu ernähren, eben eine gesunde Lebensweise kennenlernen.



Für die Klasse 6/7 lief der Montag z.B. wie folgt ab: Morgens von 8 bis 9 Uhr je 20 Minuten Krafttraining (Bauch, Beine, Po), Arbeit an den Fitnessgeräten und Entspannungs-

übungen. Von 9 bis 10 Uhr hörten sie einen Vortrag zum Thema „Körperhaltung“. Nach der gesunden Brotzeitpause und 30 min Bewegungspause draußen nahmen sie dann am Work-

shop „Trendsport“ teil. Zusammenfassend mit den Worten der Schüler war diese Woche: „Cool!“, „Richtig schön!“, aber auch „Anstrengend“.  
Marion Scholz - Fotos: SFZ

# NIEDERLÄNDER

## MALERBETRIEB

FASSADEN- & INNENRAUMGESTALTUNG ■ FARBHANDEL ■ SPACHTELARBEITEN ■ WÄRMEDÄMMUNG

Christian Niederländer  
Georg-Nachtmann-Weg 22  
94508 Schöllnach

0170-2016005 Mobil  
09903-942686 Telefon  
christian-niederlaender@t-online.de E-Mail

Anzeigenaufträge  
& Textbeiträge

senden Sie uns am besten  
per E-Mail an

anzeigen@sas-medien.de

Wir freuen uns auf Ihre Daten im  
PDF-, AI-, EPS-, CDR-, DOCK- oder JPG-Format.  
Fotos senden Sie bitte im Original und  
fügen diese nicht in Word-Dateien ein.  
Andere Dateiformate nur auf Anfrage!

**Kinder freuen sich, wenn neben Schokohasen und bunten Eiern auch etwas Neues zum Spielen im Osternest steckt. Für alle, die für kleine Eiersucher ein Geschenk suchen, hat Ravensburger etwas Passendes: Mal ist es eckig oder rund, kuschelig oder cool - Hauptsache es macht Spaß und sorgt für sinnvolle Unterhaltung.**

### Monsterstarker Glibber-Klatsch

Die frechen Glibbermonster sind los! Sie machen sich einen Spaß daraus, mit ihren klebrigen Händen die Bewohner von Monstercity abzuklatschen. Dabei kleben sie sich auch gerne mal gegenseitig eine oder messen sich im Glibber-Duell. Welcher treffsichere Spieler erwischt die meisten Monster mit seiner Klatsche und punktet sich mit Glibberklecksen ins Ziel? Die wabbeligen Hände in Neonfarben sind bei dem turbulenten Reaktionsspiel ein besonderer Spaß für Klein und Groß.

Für 2 bis 4 Spieler ab 5 Jahren, von Kai Haferkamp, ca. 25 Euro



### Häschen-Spieluhr

Der Geschenktipp für Ostern: Der freundliche Hase in klassischem Rosa und Hellblau hat das Zeug zu Babys Lieblingstier. Sein rundlicher Körper und die Ohren aus weichem Plüsch laden die Kleinen zum Greifen und Kuschneln ein und machen ihn zum unersetzlichen Begleiter. Mit sanftem Druck auf den Bauch spielt das Häschen Mozarts Wiegenlied und zaubert seinen kleinen Schützling beruhigend in den Schlaf.

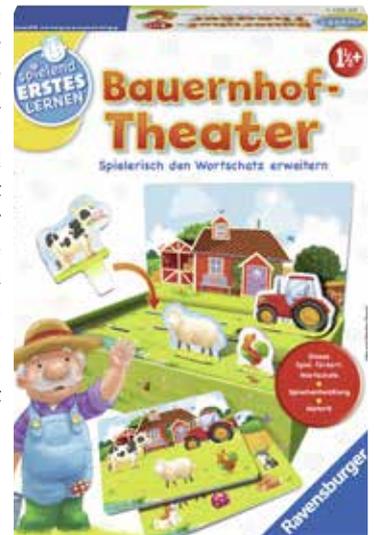
Ab Geburt, Musik-Modul zum Waschen herausnehmbar, für ca. 20 Euro im Handel



### Bauernhof-Theater

Auf dem Bauernhof ist eine Menge los: Vor wechselnder Kulisse stecken schon die Kleinsten ab anderthalb Jahren Spielfiguren aufs Feld und erleben ein Figurentheater. Da pflücken Ida und Tom Äpfel, Bauer Bruno ist mit seinem Traktor unterwegs oder der Hase hoppelt übers Gras. 24 Bildszenen regen Kinder zum Nachspielen und Erzählen an, das fördert ihre Sprachentwicklung und Motorik. Sind die Kinder größer, wächst das Spiel mit einer Merkspiel-Variante mit.

Für bis zu vier Kinder ab 1 1/2 Jahren, von Inka und Markus Brand, ca. 14 Euro



### Sau Mau Mau

Beim neuen Wett-Laufspiel „Sau Mau Mau“ von Ravensburger wird das beliebte Kartenspiel „Mau Mau“ um zwei Dimensionen erweitert: Rasante Schweinerennen auf dem Spielplan, und dazu müssen die Spieler auch noch wetten, welches Schwein am Ende die Wühlscheibe am weitesten vorne haben wird. Wer nach vier Rennen die meisten Siegpunkte hat, hat das einfache, aber abwechslungsreiche und sau-spannende Wett- und Brettspiel gewonnen.

Für 2 bis 5 Spieler ab 8 Jahren, von Klaus Kreowski, ca. 23 Euro



## Neues vom Tennisclub Schöllnach

Der Winter neigt sich dem Ende zu. Es stehen der Frühling und somit die Freiluftsaison vor der Tür. Die Sportler des TC waren aber auch im Winter aktiv. In der Tennishalle in Eging wurden 45 Kinder von der hauptamtlichen Trainerin Steffi Alfery und Oliver Menacher trainiert. Das Trainingsangebot in der Realschulturnhalle, gehalten von Michael Seidl und Oliver Menacher, nahmen regelmäßig 25 Kinder wahr. Ebenso trainierten die Damen 30-Mannschaft und die beiden Herrenmannschaften fleißig in der Tennishalle.

Die Teilnahme an der Cold-Water-Grill-Challenge, zu der der TC von der Schöllonia und dem TTC Lalling nominiert wurde, war Ehrensache, so wurde kurzerhand der Vorfluter zum Tennis- und Grillplatz umfunktioniert.

Das neue Vereinsheim des TC nimmt Stück für Stück Gestalt an. Den gesamten Winter über werkten die Mitglieder und freiwillige Helfer am Innenausbau, der mittlerweile nahezu abgeschlossen ist, genau wie die Fertigstellung der Holzterrasse. Jetzt werden die Außenanlagen in Angriff genommen, so dass möglichst alles zur Einweihungsfeier fertiggestellt ist.

Der Verein ist stolz auf die Teamleistung, denn es ist nicht ein Projekt der Vorstandschaft oder des Bauausschusses, sondern ein zukunftsweisendes Projekt aller Mitglieder des Vereins.

Die Einweihungsfeier mit kirchlichem Segen ist für den 20. April 2018 ab 18.00 Uhr terminiert. Eingeladen sind alle Mitglieder, Helfer, am Bau beteiligte Firmen, Sponsoren, Nachbarn, der Markt Schöllnach und der BLSV. Bevor im Freien gespielt werden kann, müssen erst die Plätze aus dem Winterschlaf geholt



werden. Die Linien werden den Winter über mit Brettern und Steinen beschwert. Zu Beginn der Frühjahrsbestellung werden die Linien abgeräumt, der alte Sand abgetragen und ca. 6 Tonnen neuer Sand eingebracht. Bis die Plätze bespielbar sind, werden diese ständig gewalzt und abgezogen.

Zum Glück kann der TC bei diesen Arbeiten, die etwa drei Wochen andauern, wieder voll auf seinen Platzwart Friedbert Kroiss zählen.

An der Verbandsrunde nehmen in diesem Jahr zwölf Mannschaften teil. So viele Mannschaften stellte der TC noch nie. Am 21. April 2018 wird ab 10 Uhr ein Schnuppertraining für Erwachsene, Kinder und Jugendliche abgehalten. Trainiert wird auf dem Klein- und auf dem Großfeld. Schläger können bei Bedarf gestellt werden.

Anmeldung bei Oliver Menacher unter 09903/942986 oder per Mail unter [menacheroliver@t-online.de](mailto:menacheroliver@t-online.de)

Am Freitag, 27. April 2018, steht ab 19 Uhr im neuen Clubheim die Frühjahrsversammlung an. Auch heuer veranstaltet der Tennisclub Schöllnach Qualifikationsturniere zum niederbayerischen Buzerl-Cup. Bei den Midcourttournieren am 28. April 2018 (U11) und am 29.04.2018 (U9) sowie bei Kleinfeldturnier am 01. Mai 2018 werden jeweils ab 09.00 Uhr Spielerinnen und Spieler aus ganz Niederbayern erwartet.

*Oliver Menacher - Fotos: TC*



Meisterbetrieb  
der Kfz-Innung



Jahre



KUNDENDIENST ★ ERSATZTEILE ★ REPARATUREN  
TÜV/AU ★ UNFALLINSTANDSETZUNG ★ FREIE TANKSTELLE

Taidinger Straße 12 • 94508 Schöllnach • Telefon 09903-366 • Telefax 09903-311

Bei uns prüft die DEKRA jeden Mittwoch und jeden Freitag!

**Skiclub Schöllnach: Vereins- und Marktmeisterschaft 2018**



Bei eisigen Temperaturen und strahlendem Sonnenschein gingen 50 Teilnehmer an den Start, um den Vereins- und Marktmeister zu ermitteln. Den Riesenslalom in zwei Durchgängen mit 16 Toren gewann bei den Herren als Marktmeister Nico Obermeier, Vereinsmeister wurde Simon Wiesenberger. Bei den Damen wurde Lea Grassl Vereins- und Marktmeisterin. Zahlreiche Helfer unterstützten die Organisation dieser Meisterschaft, schon seit vielen Jahren sind Erich Bertl als Startrichter und Alois Feilmeier als Zielrichter bei der Durchführung

der Vereins- und Marktmeisterschaft dabei. Neben dem Vereins und Marktmeister konnten sich viele Teilnehmer bei der Siegerehrung über ihren Gruppensieg freuen:  
 Kinder weiblich 6:  
 Hannah Roider  
 Schüler weiblich 8:  
 Vanessa Blaschko  
 Schüler männlich 8:  
 Elias Obermeier  
 Schüler weiblich 10:  
 Pauline Rimböck  
 Schüler männlich 10:  
 Johannes Eder  
 Schüler männlich 12:  
 Samuel Obermeier  
 Schüler weiblich 14:

Jessica Eder  
 Schüler männlich 14:  
 Simon Gschwendtner  
 Jugend weiblich 16:  
 Lea Grassl  
 Jugend männlich 16:  
 Julius Horak  
 Jugend männlich 18:  
 Kevin Bernauer  
 Damen 41:  
 Manuela Horak  
 Damen 31:  
 Regina Blaschko  
 Damen 21:  
 Julia Obermeier  
 Herren 61:  
 Heinz Kreilinger  
 Herren 51:  
 Paul Grassl



Herren 41:  
 Gerd Gschwendtner  
 Herren 31:  
 Stefan Binder  
 Herren 21:  
 Nico Obermeier  
 Die Ergebnisliste ist unter [www.skiclub-schoellnach.de](http://www.skiclub-schoellnach.de) einzusehen.  
 Andrea Bergbauer - Foto: Skiclub

Häuslicher  
Krankenpflegedienst



WIR SIND VERTRAGSPARTNER ALLER KRANKEN- UND PFLEGEKASSEN

**Wir beraten Sie kompetent:**

- bei allen Fragen über Pflege
- Einstufung in die Pflegeversicherung
- Möglichkeiten der Kurzzeit-/bzw. Verhinderungspflege
- Hilfsmittel

**Wir vermitteln:**

- Hausnotruf
- Essen auf Rädern

**Wir bieten an:**

- Zusätzliches Betreuungsangebot für Demenzkranke
- Urlaubspflege/Verhinderungspflege
- Beratungseinsätze nach § 37 Abs.3 SGB XI
- Beratung für pflegende Angehörige
- Hauskrankenpflegekurse für pflegende Angehörige

**Wir behandeln und pflegen Sie:**

- nach SGB XI wie Waschungen, Betten und Lagern des Patienten, Vorbeugende Maßnahmen, Verabreichung von Sondenkost
- nach SGB V wie Injektionen, Verbände, Abgabe von Medikamenten

Stets in guten Händen!

**Bürozeiten:**  
 Montag bis Freitag von 08 bis 15 Uhr oder nach tel. Vereinbarung

**Schösserweg 9**  
 94508 Schöllnach  
 Tel. 09903/1065 - Mobil 0170/345 1065

In dringenden Fällen außerhalb der Bürozeit ist unser Pflegedienst rund um die Uhr unter Tel. 0171/777 1065 zu erreichen.





## Unsere Steuern machen Profis.

Einfach Steuern sparen.

Lohnsteuerhilfe Bayern e. V.

Hindenburgstraße 49 · 94469 Deggendorf  
 Tel. 0991 371290 · [deggendorf@lohi.de](mailto:deggendorf@lohi.de)

www.lohnsteuerhilfe-deggendorf.net

Wir machen die Steuererklärung für Arbeitnehmer, Rentner und Pensionäre im Rahmen einer Mitgliedschaft, begrenzt nach § 4 Nr. 11 StBerG.

**Zwei Frauen und ein Mord: Neuer Krimi von Jutta Mehler**

Eigentlich hat Eva Brunriedl genug von ihrer Arbeit als „Good Mama“ für die Flüchtlinge in ihrem ehemaligen Dorfgasthaus. Doch als einer ihrer Schützlinge ermordet wird und die Polizei nur tatenlos zusieht, ergreift sie resolut die Initiative. Bald muss sie feststellen, dass ihr niederbayerisches Heimatdorf längst nicht so beschaulich ist wie gedacht. Als auch noch ihre Nichte Felizitas in Gefahr gerät, wird es zunehmend ungemütlicher im Schatten des Brotjacklriegels...



Mit „Zwei Frauen und ein Mord“ startet die niederbayerische Erfolgsautorin Jutta Mehler eine brandneue Reihe um die engagierte Powerfrau Eva Brunriedl. In ihrem ersten Fall ermittelt die Wirtin des örtlichen Dorfgasthauses, das zur Flüchtlingsunterkunft umfunktioniert wurde, im Todesfall eines ihrer Schützlinge. Mitten auf dem Land entzündet sich ein funkenspühender Culture-Clash-Krimi, der Vorurteile und Konflikte thematisiert und dabei kräftig Gesellschaftskritik betreibt, ohne den Zeigefinger zu heben.

Situation mit knochentrockenem Humor, grandioser Hintersinnigkeit und entwickelt gleichermaßen eine spannende Krimihandlung aus ihr. Das Selbstverständnis des unschuldigen, idyllischen Dorfes wird gekonnt auseinandergenommen, ohne die Leichtigkeit und vor allem den ganz eigenen Witz zu verlieren. Der Krimi lebt von der unverblühten, bestimmten Art der Protagonistin und ihrem unermüdlichen Einsatz für Wahrheit und Gerechtigkeit. Es wird geflucht, gelacht, getrunken und gemordet, wie man

Jutta Mehler schildert die Si-

es von Jutta Mehlers Krimis gewohnt ist – ein echter Krimiknaller aus Bayern!

In Zusammenarbeit mit dem Emons-Verlag verlosen wir drei Exemplare des neuesten Krimis von Jutta Mehler.

**Verlosung**

Wenn Sie ein Buch gewinnen wollen, schicken Sie uns eine Postkarte mit dem Betreff „Mehler“, Ihrem Namen, Anschrift und Telefonnummer an

Lindenblatt-Redaktion  
Sonnwaldstraße 16  
94508 Schöllnach

oder schreiben Sie uns eine E-Mail mit dem Betreff „Mehler“, Ihrem Namen, Anschrift und Telefonnummer an  
verlosung@sas-medien.de

Einsendeschluss ist am Mittwoch, 11. April. Die Gewinner werden kurzfristig von uns (telefonisch oder per Mail) benachrichtigt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**Viel Glück!**

**Unsere Gewinner**



In Zusammenarbeit mit dem CSU-Ortsverband haben wir in der letzten Ausgabe des Lindenblatts drei Freikarten für das Starkbierfest mit „Erdäpfelkraut“ im Gasthaus Schwarzkopf verlost. Gewonnen haben Verena Baier, Josef Sagerer und Rosmarie Killinger (ohne Foto).

**Herzlichen Glückwunsch!**

**Sonnenschutz Eder**  
Rollläden · Raffstoren · Garagenrolltore · Beschattungen · Textilscreens

**Rollläden · Raffstores · Textilscreens  
innenliegender Sonnenschutz · Insektenschutz  
sonstige Beschattungen · Garagenrolltore**

**Beratung · Lieferung · Montage · Reparaturarbeiten**

**Hinterreckenberg 9 · 94577 Winzer**  
Telefon 09901-7436 · Telefax 09901-919143  
E-Mail info@sonnenschutz-eder.de

**www.sonnenschutz-eder.de**

**Tiergestütztes pädagogisches Training und Coaching**

- ✓ Nachhilfe, Lern-Training & pädagogische Einzelförderung für Kinder und Jugendliche + Eltern-Beratung
- ✓ Individuell, tiergestützt & nachhaltig
- ✓ mit Expertenwissen, langjähriger Erfahrung & viel Herz

Wir informieren Sie gerne: 09903 – 95 26 177  
[www.ji-pferdegestuetzte-paedagogik.de](http://www.ji-pferdegestuetzte-paedagogik.de)

**Panoramahotel Café Wimmer**  
...mit dem schönsten Blick zu jeder Jahreszeit!

- Panoramaterrasse
- eigene Konditorei
- gutbürgerliche Küche
- Eisspezialitäten
- Familienfeiern
- Seminarraum
- komfortable Gästezimmer
- Sauna & Whirlpool
- Massagen nach Termin
- Busse willkommen

**Panoramahotel Wimmer**  
94508 Schöllnach · Ölberg 22 · Telefon 09907-89120  
E-Mail info@hotel-wimmer.de · [www.hotel-wimmer.de](http://www.hotel-wimmer.de)

## Signet „Bayern barrierefrei - wir sind dabei!“ für die Realschule Schöllnach

„Die Staatliche Realschule Schöllnach leistet beim Abbau von Barrieren Vorbildliches! Ich freue mich sehr, dass wir ihr Engagement um die Teilhabe von Menschen mit Einschränkungen mit dem Signet ‚Bayern barrierefrei - Wir sind dabei!‘ sichtbar machen können“, betonte Staatssekretär Bernd Sibler bei einer Feierstunde an der Realschule Schöllnach. Gemeinsam mit dem Landrat des Landkreises Deggendorf Christian Bernreiter handigte er Schulleiter Michael Graf das Signet aus – ein Metallschild, das die Schule an der Außenfassade des Schulgebäudes anbringen kann.

Mit der Auszeichnung wird der Einsatz gewürdigt, das Schulleben barrierefrei zu gestalten. „Das Signet soll die gesamte Schulfamilie darin bestärken, ihren vorbildlichen Weg weiterzugehen. Gleichzeitig soll es auch Motivation für andere Einrichtungen sein, es der Realschule Schöllnach gleichzutun“, so der Staatssekretär.

Die Barrierefreiheit wurde bei der Generalsanierung der Realschule Schöllnach besonders berücksichtigt. So kann beispielsweise die gesamte Schulfamilie



Bei der Übergabe des Signets: Beratungslehrerin Carmen Kölbl (v.l.), Konrektor Christian Marchl, Schulleiter Michael Graf, Staatssekretär Bernd Sibler, Landrat Christian Bernreiter, Vertrauensperson für Schwerbehinderte an den niederbayerischen Realschulen Thomas Fürstberger.

das Gebäude barrierefrei nutzen und die Räume ohne fremde Hilfe finden. Auch das Informations- und Kommunikationsangebot der Schule ist barrierefrei gestaltet.

Staatssekretär Bernd Sibler betonte: „Die gesamte Gesellschaft ist gefragt, wenn es darum geht, mehr Barrierefreiheit zu schaffen und so Menschen mit Einschränkungen mehr Teilhabe am gesellschaftlichen Leben zu ermöglichen. Die Realschule Schöllnach hat dazu Initiativen und Projekte gestartet, die weit

über die Räumlichkeiten der Schule hinausgehen. So gibt es beispielsweise eine barrierefreie Schul-App und ein bedarfsgerechtes Förder- und Beratungsangebot für Schüler mit Einschränkungen.“

Zusätzlich bietet die Schöllnacher Realschule mit der Schulpsychologin Annegret Auberger, der Beratungslehrerin Carmen Kölbl und der Vertrauensperson an den niederbayerischen Realschulen Thomas Fürstberger kompetente Ansprechpartner.

Das Signet „Bayern barrierefrei“

– Bestandteil des gleichnamigen Programms der Bayerischen Staatsregierung – wird als Zeichen der Anerkennung für konkrete und beachtliche Beiträge zur Barrierefreiheit vergeben und soll das Bewusstsein dafür in der Öffentlichkeit fördern. Die Umsetzung des Programms wird begleitet von einem Staatssekretärsausschuss, dem auch Wissenschaftsstaatssekretär Bernd Sibler und Bildungsstaatssekretär Georg Eisenreich angehören.

Barbara Brutscher - Foto: Realschule



**SCHOSSER®**  
RAUMKONZEPTE | MÖBELDESIGN



**10%  
Rabatt\***

auf Böden & Türen,  
Möbel, Insektenschutz  
und Sonnenschutz

Unsere Leistungen:

Schreinerarbeiten & Raumgestaltung privat / gewerblich | Ladenbau | Messebau  
Büro- & Geschäftseinrichtungen | Gastronomie- & Objekteinrichtungen  
Multifunktionale Möbel | Systemmöbel | Insektenschutz / Fliegengitter  
CNC Lohnfräsen | Reparatur- & Ersatzteilservice | Montagendienst | uvm.

\*Gültig bei Bestellung  
bis 6.6.2018.

Christian Schosser – Schreinermeister | Industriestraße 2 | 94508 Schöllnach

Tel. 0160 96083445 | info@schosser-raumkonzepte.de | www.schosser-raumkonzepte.de

## Knapp verpasst: Mädchen der Realschule beim Ski-Bezirksfinale auf Platz 4

Am 20. Februar 2018 fand das Bezirksfinale Ski Alpin der Schulen aus ganz Niederbayern in Mitterfirmiansreut statt. Dabei verpasste die Mädchenmannschaft der Realschule Schöllnach in der Wettkampfklasse III (Jahrgang 2002 und jünger) mit dem vierten Platz nur knapp das Siegerpodest. Die Jungen III belegten den Platz fünf.

Die etwa 160 Teilnehmer aus über 50 Schulen in verschiedenen Altersklassen mussten bei guten Schneebedingungen und einer hervorragenden Piste einen Riesenslalom mit etwa 20



Toren am Kieslinger-Hang in Mitterfirmiansreut bewältigen. Jede Mannschaft konnte fünf Rennläufer starten lassen, wobei die drei Zeitschnellsten jedes Teams in die Wertung kamen. Mit einer geschlossenen Mannschaftsleistung hielten sich unsere Jungs und Mädels wacker gegen die anderen Rennteams und schafften es jeweils unter die fünf besten Ski-Teams in ihrer Altersklasse.

Manfred Mark - Foto: Realschule

## Großer Ansturm beim Tag der offenen Tür in der Realschule

Der Ansturm auf die Staatliche Realschule Schöllnach am Tag der offenen Tür war riesig.

Schulleiter Michael Graf, Konrektor Christian Marchl und zweiter Konrektor Andreas Oswald begrüßten die zahlreichen Eltern, die sich für die Schullaufbahn ihrer Kinder interessierten. Mit Hilfe des digitalen Tools „Mentimeter“ wurde ermittelt, was die Eltern von einer guten Schule erwarten. Vor allem Motivation, die individuelle Förderung der Schüler und die Tatsache, dass die Kinder gerne an der Schule sind, war den Eltern wichtig. Gerade diese Punkte sind laut den Evaluationsergebnissen die Stärke der Realschule Schöllnach und so wurden die Eltern neben den Voraussetzungen für den Übertritt und den Aufbau des Schulsystems auch über die vielen Besonderheiten informiert.

Die Schöllnacher Realschüler können sich ab der siebten Jahrgangsstufe zwischen vier Wahlpflichtfächergruppen entscheiden. Außerdem nimmt die Schule am Modellversuch "Digitale Schule 2020" teil und besitzt zahlreiche Kooperationen, MINT-Förderung, offene Ganztagschule sowie eine Vielzahl an fächerübergreifenden Projekten.

Die Tutoren der neunten Jahrgangsstufe führten die aufge-



regten Viertklässler durch das Schulhaus, wo sie verschiedene Stationen, unter anderem Vorführungen in Chemie und Physik, begutachten und ausprobieren konnten.

Anschließend konnten die Eltern gemeinsam mit ihren Kindern das vielfältige Angebot besichtigen und ausprobieren. Beispielsweise wurden an Barcamps Einblicke in die digitalen

Möglichkeiten der Realschule geboten. Mit der Biologielehrerin Claudia Eder wurde es möglich, mit Hilfe eines T-Shirts und des eigenen Smartphones in das Innere eines Menschen zu blicken oder sein eigenes Stop-Motion-Video zu erstellen. Im Barcamp Deutsch/Englisch konnten bei Claudia Lindner selbst erstellte englische Videoclips von Fünftklässlern oder Filme über Sagen angesehen werden, die die Sechstklässler nicht nur selbst verfasst, sondern auch selbst verfilmt hatten. Französische Lernvideos, die die Schüler mit Adobe Sparks erstellt haben, konnten bei Claudia Eder bestaunt werden.

Viel los war auch in der Zweifachturnhalle, wo die Sportlehrer einen Ninja-Warrior-Parcours aufgebaut hatten. Besonders hoch im Kurs stand auch das Schießen mit dem Lasergewehr, das im Unterricht für Biathlon genutzt wird.

Wer eine Pause brauchte, war in der Aula gut aufgehoben, wo das Team des Schülercafés Tintenlecks unter der Leitung von Sabine Rauch sowie die SMV mit Sandra Denk-Uhrmann und Christian Schroff die Besucher bewirteten. Musikalisch untermalt wurde das Ganze von der Schulband.

Barbara Brutscher - Fotos: sas-medien

Grabsteine · Inschriften · Grabreparaturen · Grablaternen  
**Otto Tippelt Natursteine e.K.**  
 Steinmetz und Steinbildhauer

Ziegeleiring 26 · 94486 Osterhofen  
 Telefon 09932-4630 · E-Mail otto.tippelt@gmx.de

47 Jahre  
 im Dienst der Sauberkeit  
**Textilpflege - Reinigung**  
**EDER**  
 Telefon 09903/321  
 Gärtnersstraße 4 · 94508 Schöllnach

Unser Service:

Textilreinigung · Gardinen · Leder  
 Betten · Teppiche · Hemden  
 Arbeitsbekleidung · Bügel-  
 und Mangelwäsche  
 Brautmoden · und  
 noch vieles mehr  
 Imprägnierung von  
 Ski- und Outdoor-  
 Bekleidung

• GESCHENKGUTSCHEINE •

**Feuerwehr Riggerding ehrt Mitglieder und blickt zurück**

Sehr stolz sind die Frauen und Männer der Freiwilligen Feuerwehr Riggerding auf ihr neues Löschfahrzeug (LF 10), das rund 310.000 Euro gekostet hat und das am 3. November 2017 in Dienst gestellt wurde. Genau so stolz sind die Verantwortlichen auch auf die Einsatztruppe „First Responder“, die im Berichtsjahr 2017 knapp 200 Einsätze gefahren hat. Die Kameraden von der Feuerwehr rückten im vergangenen Jahr zu drei Bränden, zwei Sicherheitswachen und zu 16 Technischen Hilfeleistungen aus.

Eröffnet wurde die Mitgliederversammlung vom Vorsitzenden des Feuerwehrvereins, Marktrat Jürgen Zellner. Er hieß insbesondere Bürgermeister Alois Oswald, Stellvertreter Franz Heitzer, Fahnenmutter Rosemarie Sagerer, Ehrenvorsitzenden Ludwig Schwarzkopf und Ehrenkommandanten Josef Sagerer sowie Abordnungen der Patenwehr aus Taiding, der Stützpunktfeuerwehr Schöllnach, vom Veteranen- und Reservistenverein Riggerding und vom Schnupferclub Riggerding willkommen. Jürgen Zellner hielt Rückschau



Beförderungen und Ehrungen für aktive Dienstzeit (v.l.): Vorsitzender Jürgen Zellner, Christian Breit, Florian Weiß (Ehrenzeichen in Silber durch den Landkreis), Tobias Basten, Anita Zechmann, Matthias Sigl, Alex Wieland, Andreas Weiß (40 Jahre Dienstzeit) und Hauptlöschmeister Markus Höfl.

auf 16 Veranstaltungen, bei denen die Riggerdinger Feuerwehr vertreten war, darunter ein Ehrenabend für die Orts-Feuerwehren im Schöllnacher Rathaus, das Sonnwendfeuer in Unteraign, der gemeinsame Ausflug mit den Veteranen und Reservisten zum Tegernsee und die Christbaumversteigerung. Kommandant Markus Höfl kann sich auf 49 Aktive verlassen. Insgesamt fanden 17 Übungen statt. Des Kommandanten Bilanz für das Berichtsjahr 2017: „Mit Aus-

bildung hat die Feuerwehr Riggerding insgesamt 8266 Stunden Dienst geleistet“, sagte Markus Höfl. Höfl bedankte sich beim Markt Schöllnach für eine Gesamtinvestition in Höhe von 192.500 Euro. Weitere Zuschüsse kamen vom Landkreis und von der Regierung von Niederbayern. Beifall gab es für die Feuerwehrmänner mit den meisten Einsätzen. „Feuerwehrmann des Jahres“ wurde Domenic Hierl mit 33 Einsätzen. Es folgen Lu-

kas Moser (31) und Florian Weiß (28). Beifall gab es auch für Jugendwart Florian Weiß, dem die Weiter- und Ausbildung, aber auch der Leistungsstand seiner neun Jugendlichen am Herzen liegt. Er erinnerte an die erfolgreichen Teilnahmen bei den Wissenstesten und Jugendflammen in Osterhofen, Pankofen und Winzer sowie an der Leistungsprüfung in Pielweichs. Ungeteilte Aufmerksamkeit schenkte die Versammlung

[www.hofladen-bernauer.de](http://www.hofladen-bernauer.de)

*Einkaufen auf dem Bernauer Hof*

**Öffnungszeiten:**  
samstags 8 - 14 Uhr  
u. nach telefonischer Vereinbarung

**Günther Bernauer**  
Vorading 8  
94508 Schöllnach  
Tel.: (0 99 03) 95 25 08  
Fax.: (0 99 03) 95 25 07

Eier	Enten
Honig	Gänse
Gittis Marmelade	Hähnchen
Nudeln vom Strauß-Hof	Lammfleisch
Rindfleisch vom Killinger-Hof	Schweinefleisch
	div. Wurstwaren
	Geräuchertes

objektwerbung.de

# Kfz Karl Reitberger

*fair und zuverlässig*

**Bremsendienst  
Inspektion  
HU mit integr. AU  
durch autor. Prüforg.  
Reifen  
Autoglas-Service  
Unfallinstandsetzung  
alle Modelle**

**Trupolding 10 · 94508 Schöllnach**  
Telefon 09903-325 · Fax 09903-314481  
Mobil 0151-57575038  
E-Mail [kfz-reitberger@freenet.de](mailto:kfz-reitberger@freenet.de)

## Feuerwehr Riggerding ehrt Mitglieder und blickt zurück

dem Leiter der First Responder Riggerding, Harald Basten. „2017 haben wir insgesamt 197 Einsätze, davon fünf außerhalb unserer Dienstzeit, gefahren“, blickte Basten zurück. Von vier Reanimationen seien drei durch den Notarzt abgebrochen worden, eine habe man erfolgreich abschließen können. Die durchschnittliche Einsatzzeit bis zum Eintreffen beim Patienten habe im vergangenen Jahr bei 6,76 Minuten gegenüber dem Rettungsdienst (9,47 Minuten) gelegen.

Harald Basten dankte seiner Stellvertreterin Melanie Wieland und den 14 Mitgliedern der First-Responder-Gruppe für 6978 Einsatz- und Bereitschaftsstunden sowie 168 Ausbildungsstunden. Ein weiteres Dankeschön ging an die vielen Spender, die den Kauf einer neuen Einsatzkleidung im Wert von 2700 Euro möglich gemacht hätten.

Bürgermeister Alois Oswald lobte das ehrenamtliche Engagement der Frauen und Männer in der Feuerwehr Riggerding und für den First Responder. Kommandant und Hauptlöschmeister Markus Höfl beförderte



Ehrungen beim Feuerwehr-Verein Riggerding (vorne sitzend v.l.): Alois Oswald, Gastwirtin Ingeborg Stetter, Helmut Lang und Josef Zechmann; stehend v.l.: Vorsitzender Jürgen Zellner, Christian Breit, Johann Glashauser, Andreas Weiß und Kommandant Markus Höfl.

Florian Weiß zum Oberfeuerwehrmann, Tobias Basten zum Löschmeister und Alex Wieland zum Oberlöschmeister. Geehrt wurden für 10 Jahre aktive Dienstzeit Matthias Sigl und Florian Weiß, für 20 Jahre Anita Zechmann, für 30 Jahre Christi-

an Breit und für 40 Jahre Andreas Weiß.

Vorsitzender Jürgen Zechmann ehrte Mitglieder: Seit 20 Jahren ist Stefan Wagner dabei, 30 Jahre Christian Breit und Thomas Wieland, 40 Jahre Andreas Weiß und Albert Stangl, 50 Jah-

re Alois Oswald (Riggerding). Zu Ehrenmitgliedern wurden Johann Glashauser, Helmut Lang und Josef Zechmann ernannt. Als neues Mitglied in der FF Riggerding wurde Landgut-Chefin Ingeborg Stetter aufgenommen. Reinhold Baier - Fotos: Baier

**SPIELOTHEK / SPORTBAR**  
**SCHÖLLNACH**

*Spiel, Spaß und gute Unterhaltung!*

**AUF IHREN BESUCH FREUT SICH DAS SPIELOTHEK-TEAM!**

**MARKTPLATZ 8**  
**TEL. 09903 | 201509**

Gewerbeverein Schöllnach

Seit 15 Jahren Ihr Partner für österreichische Weine!

Weinhandel  
Gerl

Riggerding/Oh 3 - 94508 Schöllnach  
 Telefon 09903-1593 (ab 18 Uhr)  
 Mobil 0151-25792254  
 E-Mail weinhandel.gerl@gmx.de

Österreichische Landweine ab 2,95 Euro / Liter  
 Österreichische Landweine aus **biolog. Anbau** ab 3,50 Euro / Liter  
**Wir beliefern Feste jeder Art**  
 -> Wir liefern Wein und Prosecco auf Kommission - d.h. übrig gebliebene, ungeöffnete Flaschen nehmen wir generell wieder zurück!  
 -> Wein- und Sektgläser werden von uns **kostenlos** zur Verfügung gestellt!  
 -> Und das Beste: Lieferung ab zwölf Flaschen frei Haus!

Franz Gratzl

Renovierung & Farbdesign

Wir schützen und gestalten Ihre Wände und Böden.

- Wärmedämmungen
- Tapezieren/Streichen
- Schimmelbeseitigung

- Farbhandel
- Gerüstverleih
- Spachtelarbeiten

Bieringerweg 3 - 94508 Schöllnach - Mobil 0151-95825764



www.feuerwehr-schoellnach.de

**Einsätze**

- 10.03. Zimmerbrand  
Thurmansbang
- 15.03. Wohnungsöffnung  
Lohholz
- 16.03. VU mit drei  
Verletzten, Bergstraße  
*(Foto: sas-medien)*
- 16.03. Brand Sauna  
Hinding  
*(Foto: sas-medien)*



**Termine**

- 26.03. Abteilungsübung  
Zug I  
19.00 Uhr
- 27.03. Maschinistenübung  
19.00 Uhr
- 30.03. Fischwurstverkauf  
Feuerwehrgerätehaus
- 09.04. Abteilungsübung  
Zug II  
19.00 Uhr
- 10.04. AÜA Deggendorf  
18.00 Uhr

Alarmierung d. Meldeempfänger und Sirene durch ILS Straubing  
Sa 21.04.2018



**IMPRESSUM**

**Anzeigenaufträge (Größen u. Preise lt. Preisliste) können Sie wie folgt übermitteln:**

- per E-Mail an anzeigen@sas-medien.de
  - per Telefax an 09903-94064
  - per Brief an sas-medien, Sonnenwaldstr. 16, 94508 Schöllnach
  - per Telefon\* 09903-94063 (objektwerbung.de)
  - persönlich\* objektwerbung.de, Eichenweg 1a, 94508 Schöllnach
- \*Mo-Do 09.30 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr, Fr 09.30 - 12.00 Uhr

**Redaktionelle Beiträge können Sie wie folgt übermitteln:**

- per E-Mail an redaktion@sas-medien.de
  - per Brief an sas-medien, Sonnenwaldstr. 16, 94508 Schöllnach
  - persönlich\* objektwerbung.de, Eichenweg 1a, 94508 Schöllnach
- \*Mo-Do 09.30 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr, Fr 09.30 - 12.00 Uhr

**Herausgeber:**

sas-medien | Sabine Süß | Sonnenwaldstr. 16 | 94508 Schöllnach  
Mobil 0172-9376893  
in Zusammenarbeit mit dem Markt Schöllnach

**Redaktion:**

Sabine Süß | Rosemarie Lindner | Hans Sonnleitner | 1. Bgm. Alois Oswald,  
Anja Nier | Mathias Klingl

**Gesamtherstellung:**

objektwerbung.de | Eichenweg 1a | 94508 Schöllnach

**Auflage, Verteilung & Erscheinungsweise:**

5000 Stück | kostenloser Postversand an alle Haushalte | erscheint monatlich

Für Anzeigen gilt die Preisliste 2-2014. Bisherige Anzeigenpreise und Vereinbarungen sind nicht mehr gültig. Artikel müssen mit dem jeweiligen Verfasser gekennzeichnet sein, bei Fotos muss der Fotograf genannt werden.

Beiträge oder Anzeigen, auch solche, die dem Charakter dieser Zeitung nicht entsprechen, können ohne Angabe von Gründen zurückgewiesen werden. Für unverlangt eingesandte Fotos, Manuskripte oder Datenträger kann keine Haftung übernommen werden.

Die Redaktion behält sich das Recht auf Kürzungen vor.

Irrtümer, Änderungen und Druckfehler vorbehalten!

**REDAKTIONSSCHLUSS**

für Texte und Anzeigen der nächsten Ausgabe:  
**MITTWOCH, 11.04.2018**

Die nächste Ausgabe erscheint **voraussichtlich**  
am Freitag, 20.04.2018.

**Anzeigenpreisliste Lindenblatt**

2-2014 | Stand 08.08.2014

S/W-Anzeigen		Rechnungsadresse = Schöllnacher Postleitzahl		andere PLZ
Größe	Format	Preis (netto)	Preis (brutto)	
1/1 Seite (U)*	210 x 297 mm	200,00 Euro	238,00 Euro	
1/1 Seite	210 x 297 mm	160,00 Euro	190,40 Euro	je
1/2 Seite	210 x 139 mm	80,00 Euro	95,20 Euro	25 %
1/4 Seite	90 x 130 mm	40,00 Euro	47,60 Euro	Aufpreis
1/8 Seite	90 x 64 mm	20,00 Euro	23,80 Euro	
1/16 Seite	90 x 31 mm	10,00 Euro	11,90 Euro	

Farb-Anzeigen (4c)		Rechnungsadresse = Schöllnacher Postleitzahl		andere PLZ
Größe	Format	Preis (netto)	Preis (brutto)	
1/1 Seite (U)*	210 x 297 mm	250,00 Euro	297,50 Euro	
1/1 Seite	210 x 297 mm	200,00 Euro	238,00 Euro	je
1/2 Seite	210 x 139 mm	100,00 Euro	119,00 Euro	25 %
1/4 Seite	90 x 130 mm	50,00 Euro	59,50 Euro	Aufpreis
1/8 Seite	90 x 64 mm	25,00 Euro	29,75 Euro	
1/16 Seite	90 x 31 mm	12,50 Euro	14,88 Euro	

\* (U) = Umschlagseite außen oder innen

Anzeigen übersenden Sie bitte nach Möglichkeit im PDF-Format per E-Mail an: anzeigen@sas-medien.de  
Weitere Kontaktmöglichkeiten finden Sie im Impressum.

**Cold Water Challenge spült Geld in die Kassen des First Responder**



Die First Responder der Freiwilligen Feuerwehr Riggerding profitieren von der Cold Water Challenge: 100 Euro haben sie von der Freiwilligen Feuerwehr Oberaign erhalten, zudem spendete Robert Schwankl, der erste Kommandant der Feuerwehr Oberaign und zweiter Bürgermeister von Grattersdorf, 100 Euro.

Bei der Geldübergabe: Ludwig Kreipl (v.l.), 1. Vorsitzender FF Oberaign, Robert Schwankl, 1. Kommandant FF Oberaign, Markus Höfl, 1. Kommandant FF Riggerding, Lukas Moser, Thomas Schwarzkopf, Jenny Koch und Maik Moser.

sas-medien - Foto: First Responder



Die Oigndudler haben 100 Euro an die First Responder Riggerding gespendet. Ursprung war die Cold Water Challenge. Bei der Geldübergabe: Thomas Schwarzkopf (v.l.), erster Vorsitzender Thomas Lang, erster Kommandant Markus Höfl, Kassier Karl Himpsl, zweiter Vorsitzender Florian Scheiblecker.

sas-medien - Foto: First Responder

**RESTAURANT APHRODITE**  
**GRICHISCHE SPEZIALITÄTEN**

**Beachten Sie bitte unsere Herbst-/Winter-Öffnungszeiten!**

**Inh. Familie Tasia**  
 Marktplatz 3  
**94508 Schöllnach**  
 Tel. 09903-9439860

**Öffnungszeiten und warme Küche:**  
 Di - So 11.30 - 14.00 und 17.30 - 22.00 Uhr  
 Montag Ruhetag

**Haustechnik Maier**

Heizung - Solar - Bäder - Energiesparteknik

Simmering 14  
 94 579 Zenting  
 Telefon: 0 99 07- 87 10 49

www.maier-zenting.de  
 Mobil: 0 15 1 - 52 54 19 84  
 email: haustechnik.maier@t-online.de

Ihr Spezialist für Dach und Fassade

**Spenglerei Willmerdinger**

Meisterbetrieb UG  
 (haftungsbeschränkt)

Solla 1 · 94532 Außernzell  
 Tel.: 09903/9526179 · Fax: 09903/9527565  
 Mobil: 0160/2325508  
 E-Mail: m.willmerdinger@yahoo.de

**März**

Fr 23.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0
Sa 24.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
So 25.	St.-Markus-Apotheke, Thurmansbang Asam-Apotheke, Osterhofen	08 50 4 / 91 15 11 0 99 32 / 17 64
Mo 26.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
Di 27.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
Mi 28.	Löwen-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 90 56 5
Do 29.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
Fr 30.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
Sa 31.	Hubertus-Apotheke, Eging	0 85 44 / 18 74

**April**

So 01.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0
Mo 02.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
Di 03.	Ludwigs-Apotheke, Eging Asam-Apotheke, Osterhofen	0 85 44 / 96 06 0 0 99 32 / 17 64
Mi 04.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
Do 05.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
Fr 06.	St.-Markus-Apotheke, Thurmansbang Löwen-Apotheke, Osterhofen	08 50 4 / 91 15 11 0 99 32 / 90 56 5
Sa 07.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
So 08.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
Mo 09.	Stadt-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 95 19 0
Di 10.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0
Mi 11.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
Do 12.	Hubertus-Apotheke, Eging	0 85 44 / 18 74
Fr 13.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
Sa 14.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
So 15.	Ludwigs-Apotheke, Eging	0 85 44 / 96 06 0
Mo 16.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
Di 17.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
Mi 18.	St.-Markus-Apotheke, Thurmansbang Stadt-Apotheke, Osterhofen	08 50 4 / 91 15 11 0 99 32 / 95 19 0
Do 19.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0
Fr 20.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
Sa 21.	Asam-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 17 64
So 22.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7

Für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Angaben wird keine Gewähr übernommen.

**Erkältung, Grippe & Co. von der Steuer absetzen?**

Ende Februar hat die Gruppe welle in diesem Jahr in Deutschland Höchstwerte erreicht. Gerne greifen die Deutschen in die eigene Tasche und erwerben Mittel, die die Symptome lindern. Bei mehreren Erkältungen im Jahr kommen schnell mal größere Summen zusammen. Inwieweit können die Ausgaben für alternative, pflanzliche oder homöopathische Medikamente von der Steuer abgesetzt werden?

Heilmittel können bei der Einkommensteuererklärung als außergewöhnliche Belastungen abgesetzt werden. Ob die Ausgaben tatsächlich vom Finanzamt anerkannt werden, hängt von zwei Kriterien ab.

Zum einen muss die individuelle Belastungsgrenze erreicht sein, zum andern müssen die Medikamente von einem Arzt oder Heilpraktiker mit einem Rezept verordnet worden sein. Gemäß dem § 64 Abs. 1 Nr. 1 der Einkommensteuerverordnung (EStDV) dürfen nur Aufwendungen, für die eine ärztliche Verordnung vorliegt, anerkannt werden. Das gilt auch für nicht verschreibungspflichtige Medikamente.

Die individuelle Belastungsgrenze hängt vom Einkommen, dem Familienstand und der Anzahl der Kinder ab. Sie liegt, je nach Stufe, zwischen einem und sieben Prozent vom zu versteuernden Einkommen. Aber auch Studenten oder Rentner, die eine Einkommensteuererklärung erstellen, können außergewöhnliche Belastungen geltend machen.

Wird im selben Jahr beispielsweise noch eine teure Sehhilfe angeschafft, dann wird die Belastungsgrenze oft geknackt. Auch Fahrtkosten zum Arzt, Arztgebühren, die von der Kasse nicht übernommen werden, oder Zuzahlungen für Medikamente können bei den außergewöhnlichen Belastungen abgesetzt werden.

Tip: Auch manche Krankenkassen erstatten nicht rezeptpflichtige Medikamente bis zu einer gewissen Höhe, allerdings auch nur, wenn eine Verschreibung vorliegt. Einfach mal bei der eigenen Krankenkasse nachfragen.

Mehr Infos gibt es in den Beratungsstellen der Lohi und unter [www.lohi.de](http://www.lohi.de).

**M Metzgerei Mader** Qualität - Frische - Geschmack

Angebot vom 26.03.18 - 27.03.18

**Gyros, mariniert** 100g **0,79 €**

Angebot vom 28.03.18 - 31.03.18

<b>Leberkäse</b>		
frisch gebacken	100g	<b>0,69 €</b>
<b>Lyoner im Ring</b>		
frisch aus dem Rauch	100g	<b>0,74 €</b>
<b>Hausmarke fein</b>		
feine Salami aus eigener Herstellung	100g	<b>1,29 €</b>
<b>Geräuchertes, mager</b>		
gesurt wie zu Omas Zeiten	100g	<b>1,19 €</b>
<b>Schweinerollbraten vom Wammerl</b>		
gewürzt oder ungewürzt	100g	<b>0,65 €</b>

Solange der Vorrat reicht

**Rind- und Schweinefleisch aus frischer Schlachtung, von Tieren aus unserer Region**

**Qualität-Frische-Geschmack**

Hörpling 8, 94491 Hengersberg, Tel. 09903/500, Fax 09903/2411

Schulstraße 7, 94508 Schöllnach Tel. 09903/2014225

e-mail: gerhard.mader@gmx.de



[www.metzgereimader.de](http://www.metzgereimader.de)

**Wir freuen uns auf Ihr Kommen!**

**M Metzgerei Mader** Qualität - Frische - Geschmack

**unsere heiße Theke - nur in Schöllnach**

das Tagesgericht gibt es täglich ab 10:30 Uhr

<b>Montag: Jägerbraten</b>	<b>5,00 €</b>
<small>mit Nudeln</small>	
<b>Dienstag: Grillteller</b>	<b>5,00 €</b>
<small>mit Bratkartoffeln und Gurkensalat</small>	
<b>Mittwoch: Surbraten</b>	<b>5,00 €</b>
<small>mit Soße, Knödel und Kartoffelsalat</small>	
<b>Donnerstag: Gulasch</b>	<b>4,50 €</b>
<small>mit Nudeln</small>	
<b>Freitag: Karfreitag</b>	



**jeden Tag gibt's warme Leberkäse, Braten, Schnitzel und leckere Sandwiches**

**VdK Schöllnach:** Stammtisch jeden 1. Mittwoch im Monat ab 14 Uhr, Gasthaus zur Post.

**Oldtimerclub Sonnenwald:** Stammtisch jeden 3. Freitag im Monat im Gasthaus Vogl in Oblfing ab 20.00 Uhr.

**Stopselclub Schöllnach:** Stammtisch jeden 1. Freitag im Monat, Gasthaus Schwarzkopf, 19.30 Uhr.

**Gartenbauverein Schöllnach:** jeden Donnerstag um 13.30 Uhr Gymnastik in der Grundschul-Turnhalle

**EC Weiß Blau Taiding:** jeden Dienstag Training, Stockbahnen Taiding, je nach Wetterlage Absprache, ab 19.00 Uhr

**Schützenverein Sonnenwald:** jeden Freitag Training für Jugend und Neueinsteiger, ab 18.00 Uhr im Gasthaus Schwarzkopf; jeden Freitag Luftpistole und Luftgewehr und Gesellschaftsabend, Gasthaus Schwarzkopf, 19.00 Uhr

**Radfahrerverein Schöllnach:** ab 05.04. jeden Donnerstag Radtouren in der näheren Umgebung, Treffpunkt: 18.00 Uhr an der Raiffeisenbank

**März**

**24.03. Schnupferclub Riggerding:** Jahreshauptversammlung, Landgut Stetter, 19.00 Uhr

**30.03. FF Schöllnach:** Fischwurstverkauf, Feuerwehrhaus Schöllnach 10.00 Uhr

**30.03. FC Poppenberg:** Preiswatten, Vereinsheim, 16.00 Uhr

**April**

**06.04. Gartenbauverein Schöllnach:** Generalversammlung mit Neuwahlen, Gasthaus Zur Post, 19.30 Uhr

**07.04. EC Schöllnach:** Herrenpokalturnier, Stockhalle, Gruppe 1 13.00 Uhr, Gruppe 2 18.00 Uhr

**07.04. Retzbachschützen:** Jahreshauptversammlung, Tonis Grillstube, 19.30 Uhr

**08.04. Veteranen- und Reservistenverein Riggerding:** Jahreshauptversammlung, Landgut Stetter, 10.00 Uhr

**14.04. Heimat- und Volkstrachtenverein d'Eichenreuther:** Generalversammlung mit Neuwahlen, GH Schwarzkopf, 19.30 Uhr

**15.04. Pfarrverband:** Erstkommunionfeier Schöllnach, 10.00 Uhr, Pfarrkirche St. Johannes

**15.04. EC Taiding:** Auftaktturnier, Stockbahnen, 10.00 Uhr

**17.04. Sakaide Oberschule Präfektur Kagawa:** Japanisches

Konzert in der Pfarrkirche St. Johannes, 19.00 Uhr

**18.04. Frauenunion Schöllnach:** Stammtisch, Pizzeria Toscana, 19.30 Uhr

**20.04. Kabarett in Riggerding:** „Schleudergang“, Programm: „Koch- u. Buntwäsche 90 Grad“, Landgut Stetter, 20.00 Uhr

**21.04. EC Schöllnach:** Vereinsmeisterschaft, Stockhalle, Einzelschießen 12.00 bis 14 Uhr, Mannschaftsschießen 14.30 Uhr

**21.04. Oheschützen Schöllnach:** Königsschießen, Schützenheim, 16.00 Uhr

**21.04. Bayernfanclub Poppenberg 95 e.V.:** Jahreshauptversammlung, Vereinsheim „Zum

alten Bahnhof“, 19.00 Uhr  
**26.04. EC Weiß Blau Taiding:** Herrenturnier, Stockbahnen Taiding, 19.00 Uhr

**27.04. EC Weiß Blau Taiding:** Stockbahnen Taiding, 18.30 Uhr

**29.04. Bayerischer Soldatenbund (BSB):** Bezirksversammlung, Landgut Stetter, 10.00 Uhr

**29.04. Gewerbeverein:** Georgi-Kirta, Marktplatz, 10.00 Uhr

**29.04. VdK:** Losstand beim Georgi-Kirta, 10.00 Uhr

Keine Gewähr für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Termine. Bitte geben Sie Änderungen rechtzeitig in der Verwaltung des Marktes Schöllnach bekannt.

**Kreisverband für Gartenbau und Landespflege**

**14. April:** Obstbaumveredelungskurs in Auerbach, Berging 1, Beginn: 14.00 Uhr, Anmeldung bei Josef Nagl, 09901/7649

**16. und 17. Juni:** Lehrfahrt nach Franken - Weinland und Gärten, Anmeldung bei der Kreisfachberatung, Petra Holzapfel, 0991/3100-274

**24. Juni:** Tag der offenen Gartentür, 10.00 bis 17.00 Uhr

**05. August:** Besichtigung von Asters Holunderhof, ab 14.00 Uhr, Anmeldung bei Josef Nagl, 09901/7649

**07. Oktober:** Apfelmarkt in Hunding, 09.00 bis 17.00 Uhr

**21. Oktober:** Obst- und Bauernmarkt in Lalling, 09.00 bis 17.00 Uhr

Der Kreisverband beteiligt sich am Jugendwettbewerb „Streuobst-Vielfalt-Beiß rein“. Wir hoffen auf eine starke Beteiligung unserer Ortsvereine und wünschen uns wieder mehr Wertschätzung der Streuobstwiesen und des ökologisch verträglichen Obstanbaues.

Rita Meier, Kreisvorsitzende

www.gartenbauvereine-kv-deggendorf.de



# Bandagen machen mobil

... unterstützen Gelenke, Knochen, Muskeln, Sehnen und Bänder und lindern Schmerzen.

Zur Behandlung bei Schmerzen in Sprunggelenken, Knie, Wirbelsäule, Hand, Ellenbogen oder Schulter.

Sprechen Sie mit uns. Unsere Spezialisten beraten Sie gerne zu diesem Thema.

www.leistungszentrum.com



**Leistungszentrum**  
für Orthopädietechnik Osterhofen GmbH  
Herstellung, Reparatur und Vertrieb medizinischer Hilfsmittel

Plattlinger Straße 27 Tel. 09932/909870  
94486 Osterhofen info@leistungszentrum.com



Quelle: „Bauerfeind AG“, Zeulenroda



# „Unsere Traumküche.“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Eine neue moderne Einbauküche, ein lang ersehnter Traumurlaub, ein Studentenzimmer für die Kinder oder das Wunschauto zum aktuellen Toppreis – das Leben steckt voller Abenteuer. Finanzieller Spielraum bietet Ihnen ausreichend Freiraum für spontane Wünsche.

Lassen Sie sich von uns genossenschaftlich beraten:

- persönlich
- fair
- partnerschaftlich

Vereinbaren Sie gleich einen Termin in einer unserer Filialen, telefonisch unter 09901 206-0 oder online auf [www.rb-hs.de](http://www.rb-hs.de)

Finanzielle  
Freiräume  
schaffen

*Ihr starker Partner  
für's Leben.*

**Raiffeisenbank  
Hengersberg-Schöllnach eG**

